Black Diamond®

[EN]

EU DECLARATION OF CONFORMITY N° PPE-3026d

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The manufacturer:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



declares that the PPE described hereafter

Stopper No. 5
Category III PPE
Reference N° 225205 CE 0333

is in conformity with the provisions of REGULATION (EU) 2016/425 and with the harmonized standard
EN 12270:2013,

is identical to the PPE which is the subject of EU type-examination (Module B) Certificate N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

issued by

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Notified Body 0082

is subject to the procedure set out in ANNEX VIII (Module D) of REGULATION (EU) 2016/425 based on quality assurance of the production process under the surveillance of the notified body

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Notified Body 0333

Done at Salt Lake City, Utah, U.S.A., on 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[FR]

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE N° PPE-3026d

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Le fabricant :

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



déclare que l'EPI décrit ci-après

Stopper No. 5
EPI Catégorie III
Référence N° 225205 CE 0333

est conforme aux dispositions du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 et à la norme harmonisée correspondante
EN 12270:2013,

est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'examen UE de type (Module B) Certificat N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

délivré par

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organisme notifié 0082

est soumis à la procédure énoncée à l'article ANNEX VIII (Module D) du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 sur la base de l'assurance de la qualité du procédé de fabrication sous la surveillance de l'organisme notifié

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organisme notifié 0333

Fait à Salt Lake City, Utah, U.S.A., le 18-Jan-2023

John Walbrecht
Le Président, Black Diamond Equipment

[DE]

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Nr. PPE-3026d

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der Hersteller:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklärt, dass die nachfolgend beschriebene PSA:

Stopper No. 5
Kategorie III PSA
Referenznr. 225205 CE 0333

die Bestimmungen der VERORDNUNG (EU) 2016/425 und der folgenden harmonisierten Norm erfüllt:
EN 12270:2013,

mit der PSA identisch ist, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfbescheinigung (Modul B) Nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ist, ausgestellt durch:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Zertifizierungsinstitut 0082

dem im Abschnitt ANNEX VIII (Module D) der VERORDNUNG (EU) 2016/425 beschriebenen Verfahren auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess unter der Aufsicht der notifizierten Stelle unterliegt

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Zertifizierungsinstitut 0333

Durchgeführt in Salt Lake City, Utah, U.S.A., am 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[IT]

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE Nº PPE-3026d

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

Il produttore:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



dichiara che il DPI descritto qui di seguito

Stopper No. 5
Categoria III DPI
Riferimento nº 225205 CE 0333

è conforme alle disposizioni delREGOLAMENTO (UE) 2016/425 e con lo standard armonizzato
EN 12270:2013,

è identico al DPI oggetto del certificato di esame CE (modulo B) nº

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

rilasciato da

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificato 0082

è soggetto alla procedura descritta in ANNEX VIII (Module D) del REGOLAMENTO (UE) 2016/425 sulla base del controllo qualità del processo produttivo sotto la sorveglianza dell'organismo notificato

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificato 0333

Eseguito da Salt Lake City, Utah, U.S.A., su 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[ES]

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD N.º PPE-3026d

La presente declaración de conformidad se expide bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.

El fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que el EPI descrito a continuación

Stopper No. 5
EPI de categoría III
N.º de referencia 225205 CE 0333

cumple con las disposiciones del REGLAMENTO (UE) 2016/425 y la norma armonizada
EN 12270:2013,

es idéntico al EPI sujeto al examen UE de tipo (módulo B) con n.º de certificado

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

expedido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificado 0082

está sujeto al procedimiento establecido en el apartado relativo al ANNEX VIII (Module D) del REGLAMENTO (UE) 2016/425 basado en el control de calidad del proceso de producción bajo la supervisión del organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificado 0333

Realizado en Salt Lake City, Utah, U.S.A., con fecha de 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[PT]

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE N.º PPE-3026d

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que o EPI que em seguida se descreve

Stopper No. 5
EPI de categoria III
N.º de referência225205 CE 0333

está em conformidade com os requisitos do REGULAMENTO (UE) 2016/425 e com as normas harmonizadas

EN 12270:2013*,*

é idêntico ao EPI submetido ao exame UE de tipo (Módulo B) Certificado N.º

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emitido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo Notificado 0082

está sujeito ao procedimento estipulado em ANNEX VIII (Module D) do REGULAMENTO (UE) 2016/425 baseado na garantia da qualidade do processo de produção sob a supervisão do organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo Notificado 0333

Emitida em Salt Lake City, Utah, U.S.A., em 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[NL]

EU-CONFORMITEITSVERKLARING NR. PPE-3026d

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

De fabrikant:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



verklaart dat de onderstaande PBM

Stopper No. 5
Categorie III PBM
Referentienr. 225205 CE 0333

in overeenstemming is met de bepalingen van VERORDENING (EU) 2016/425 en met de geharmoniseerde norm

EN 12270:2013*,*

gelijk is aan het PBM dat het onderwerp is van het EG-typeonderzoek (Module B) Certificaat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

verstrekt door

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Aangemelde instantie 0082

is onderworpen aan de procedures volgens ANNEX VIII (Module D) van Verordening (EU) nr. 2016/425 op basis van kwaliteitsborging van het productieproces onder toezicht van de aangemelde instantie

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Aangemelde instantie 0333

Opgesteld te Salt Lake City, Utah, U.S.A., op 18-Jan-2023

John Walbrecht
Directeur, Black Diamond Equipment

[SV]

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE NR. PPE-3026d

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enskilda ansvar.

Tillverkaren:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



försäkrar att den personliga skyddsutrustningen, nedan kallad

Stopper No. 5
Kategori III PPE
Referensnr. 225205 CE 0333

överensstämmer med reglerna i DIREKTIV (EU) 2016/425 och med den harmoniserade standarden
EN 12270:2013,

är identisk med den personliga skyddsutrustning som har genomgått EC typ-examinationen (modul B) certifikat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utfärdat av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
meddelad organisation 0082

omfattas av förfarandet som anges för ANNEX VIII (Module D) i EU-FÖRORDNING 2016/425 om intern kvalitetssäkring av produktionen under övervakning av det anmälda organet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
meddelad organisation 0333

Utfört i Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
ordförande, Black Diamond Equipment

[FI]

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS NRO PPE-3026d

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on laadittu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Valmistaja

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vakuuttaa, että tässä kuvattu suojavaatetus

Stopper No. 5
luokan III suojavaatetus
viitenro 225205 CE 0333

vastaa ASETUKSEN (EU) 2016/425 ja yhdenmukaistetun standardin säännöksiä
EN 12270:2013,

vastaa täysin suojavaatetusta, josta on tehty EU-tyyppitarkastus (moduuli B) ja saatu todistus nro,

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

jonka laatija on

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
ilmoitettu laitos 0082

sovelletaan ASETUKSESSA (EU) 2016/425 säädettyä ANNEX VIII (Module D) menettelyä, joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen ilmoitetun laitoksen valvonnassa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
ilmoitettu laitos 0333

Laatimispaikka: Salt Lake City, Utah, U.S.A, päivämäärä: 18-Jan-2023

John Walbrecht
Toimitusjohtaja, Black Diamond Equipment

[NO]

EU SAMSVARSERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ansvar.

Produsenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at PPE beskrevet heretter

Stopper No. 5
kategori III PPE
Referansenr. 225205 CE 0333

er i samsvar med bestemmelsene i FORORDNING (EU) 2016/425 og med den harmoniserte standarden
EN 12270:2013,

er identisk til den PPE som er gjenstand for EF typeundersøkelse (modul B) attest nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utstedt av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Teknisk kontrollorgan 0082

er underlagt prosedyren beskrevet i ANNEX VIII (Module D) av FORORDNING (EU) 2016/425 basert på kvalitetssikring av produksjonsprosessen under overvåking av kontrollorganet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Teknisk kontrollorgan 0333

Utført ved Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Administrerende direktør, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[CZ]

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ Č PPE-3026d

Toto prohlášení o shodě je vydáváno na výhradní odpovědnost výrobce.

Výrobce:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



prohlašuje, že níže popsaný PPE

Stopper No. 5
Kategorie III PPE
Reference č. 225205 CE 0333

je v souladu s ustanoveními REGULACE (EU) 2016/425 a s harmonizujícími standardy
EN 12270:2013,

je totožný s PPE, které je předmětem EU přezkoušení typu (modul B) certifikát č

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

vydaného

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Ohlašovací orgán 0082

podléhá postupu stanovenému v kapitole ANNEX VIII (Module D) NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 na základě zajištění jakosti výrobního procesu pod dohledem notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Ohlašovací orgán 0333

Vyhotoveno v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

[PL]

EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOŚCI NR PPE-3026d

Niniejsza deklaracja zgodności wydawana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Producent:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



deklaruje, że ŚOI opisane poniżej

Stopper No. 5
Kategoria III ŚOI
Odniesienie nr 225205 CE 0333

są zgodne z wydaniami ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 i z normą zharmonizowaną
EN 12270:2013,

są takie same, jak ŚOI, które podlegają badaniom typowym dla UE (moduł B), Certyfikat nr

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

wydane przez

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Jednostka notyfikowana 0082

podlega procedurze określonej w ANNEX VIII (Module D) ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Jednostka notyfikowana 0333

Wykonane Salt Lake City, Utah, U.S.A., w 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezes, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SI]

IZJAVA O SKLADNOSTI EU št. PPE-3026d

Izjava o skladnosti je bila izdana na podlagi odgovornosti proizvajalca.

Proizvajalec:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

izjavlja, da je v nadaljevanju opisana osebna varovalna oprema (OVO)

Stopper No. 5
Category III, PPE (osebna varovalna oprema)
referenčna št. 225205 CE 0333

v skladu z določbami UREDBE (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom
EN 12270:2013,

Identična osebni varovalni opremi, za kateri velja EEC certifikat (tip modul B), št.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

Izdan s strani

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Priglašeni organ 0082

za katerega veljajo postopki, določeni v ANNEX VIII (Module D) UREDBI (EU) 2016/425 na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnje pod nadzorom priglašenega organa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Priglašeni organ 0333

Podpisano v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Predsednik, Black Diamond Equipment

[HU]

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT, SZ. PPE-3026d

A megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.

A gyártó:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett egyéni védőeszköz

Stopper No. 5
III. kategóriás egyéni védőeszköz
Referenciaszám 225205 CE 0333

megfelel a 2016/425 (EU) RENDELET előírásainak és a harmonizált szabványoknak
EN 12270:2013,

megfelel az EU-típusú vizsgálati (B modul) tanúsítványszámmal megjelölt védőeszköznek

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

kiadója:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bejelentett szervezet 0082

az (EU) 2016/425 RENDELET ANNEX VIII (Module D) részében meghatározottak szerint folytatott eljárás alá tartozik a termelési folyamat minőségellenőrzése alapján, amely a bejelentett szervezet felügyelete alatt történik

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bejelentett szervezet 0333

Kelt: Salt Lake City, Utah, U.S.A., 18-Jan-2023

John Walbrecht
Elnök, Black Diamond Equipment

[BG]

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ № PPE-3026d

Настоящата декларация за съответствие се издава с единствената отговорност на производителя.

Производителят:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



декларира, че ЛПС, описано по-долу,

Stopper No. 5
ЛПС от категория III
Референтен № 225205 CE 0333

е в съответствие с разпоредбите на РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425 и с хармонизирания стандарт **EN 12270:2013**,

е идентично с ЛПС, което е обект на ЕС изпитвания на типа (Модул B) Сертификат №

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

издаден от

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Нотифициран орган 0082

е обект на процедурата, заложена в ANNEX VIII (Module D) от РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425, въз основа на осигуряване на качеството на производството под надзора на нотифицирания орган

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Нотифициран орган 0333

Извършена в Salt Lake City, Utah, U.S.A., на 18-Jan-2023

John Walbrecht
Председател, Black Diamond Equipment

[DA]

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt på producentens eget ansvar.

Producenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at dette PPE, som er beskrevet herefter

Stopper No. 5
Kategori III PPE
Reference nr. 225205 CE 0333

er i overensstemmelse med bestemmelserne i FORORDNING (EU) NR. 2016/425 og med den harmoniserede standard

EN 12270:2013,

er identisk med det PPE, som er genstand for EU-typeafprøvningsattest (Modul B) nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

udstedt af

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bemyndiget organ 0082

er underlagt proceduren under ANNEX VIII (Module D) i FORORDNING (EU) 2016/425 baseret på kvalitetssikring af produktionsprocessen under tilsyn af det bemyndigede organ

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bemyndiget organ 0333

Udfærdiget Salt Lake City, Utah, U.S.A, den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Direktør, Black Diamond Equipment

[EL]

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ ΑΡ. PPE-3026d

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Ο κατασκευαστής:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

δηλώνει ότι ο εξοπλισμός ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που περιγράφεται παρακάτω

Stopper No. 5
Κατηγορία III ΕΑΠ
Αρ. αναφοράς 225205 CE 0333

συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 και με το εναρμονισμένο πρότυπο

EN 12270:2013,

είναι πανομοιότυπος με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που αποτελεί αντικείμενο της εξέτασης τύπου ΕΕ (ενότητα Β) με αρ. πιστοποιητικού

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

που εκδόθηκε από

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Κοινοποιημένος οργανισμός 0082

υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο ANNEX VIII (Module D) του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 με βάση τη διασφάλιση της ποιότητας της διαδικασίας παραγωγής υπό την επιτήρηση του κοινοποιημένου οργανισμού

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Κοινοποιημένος οργανισμός 0333

Πραγματοποιήθηκε στο Salt Lake City, Utah, U.S.A., στις 18-Jan-2023

John Walbrecht
Πρόεδρος, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[RO]

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UEPPE-3026d

Această declarație de conformitate a fost emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Producătorul:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



Declară că echipamentul personal de protecție (EPP) descris în continuare

Stopper No. 5
EPP Categoria III
Nr. referință 225205 CE 0333

Este în conformitate cu prevederile REGLEMENTĂRII (UE) 2016/425 și cu standardele armonizate
EN 12270:2013,

Este identic cu EPP, care face obiectul omologării de tip UE (Modul B) Nr. certificat

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emis de

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Autoritate competentă 0082

este supus procedurilor specificate în secțiunea ANNEX VIII (Module D) din REGULAMENTUL (UE) 2016/425, bazate pe asigurarea calității procesului de producție, sub supravegherea organismului notificat

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Autoritate competentă 0333

Realizate la Salt Lake City, Utah, U.S.A., pe 18-Jan-2023

John Walbrecht
Președinte, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SK]

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE Č. PPE-3026d

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva výlučne na zodpovednosť výrobcu.

Výrobca:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vyhlasuje, že nižšie opísaný OOPP

Stopper No. 5
OOPP kategórie III
Referencia č. 225205 CE 0333

je v súlade s ustanoveniami NARIADENIA (EÚ) 2016/425 a s harmonizovanou normou
EN 12270:2013,

je totožný s OOPP, ktorý je predmetom certifikátu ES skúšky typu (modul B) č.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ktorý vydal

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
notifikovaný orgán 0082

podlieha postupu stanovenému v časti ANNEX VIII (Module D) NARIADENIA (EÚ) 2016/425, ktorý je založený na zabezpečení kvality výrobného procesu pod dohľadom notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
notifikovaný orgán 0333

Vyhotovené v Salt Lake City, Utah, U.S.A., dňa 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[EN]

EU DECLARATION OF CONFORMITY N° PPE-3026d

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The manufacturer:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



declares that the PPE described hereafter

Stopper No. 6
Category III PPE
Reference N° 225206 CE 0333

is in conformity with the provisions of REGULATION (EU) 2016/425 and with the harmonized standard
EN 12270:2013,

is identical to the PPE which is the subject of EU type-examination (Module B) Certificate N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

issued by

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Notified Body 0082

is subject to the procedure set out in ANNEX VIII (Module D) of REGULATION (EU) 2016/425 based on quality assurance of the production process under the surveillance of the notified body

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Notified Body 0333

Done at Salt Lake City, Utah, U.S.A., on 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

[FR]

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE N° PPE-3026d

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Le fabricant :

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



déclare que l'EPI décrit ci-après

Stopper No. 6
EPI Catégorie III
Référence N° 225206 CE 0333

est conforme aux dispositions du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 et à la norme harmonisée correspondante
EN 12270:2013,

est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'examen UE de type (Module B) Certificat N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

délivré par

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organisme notifié 0082

est soumis à la procédure énoncée à l'article ANNEX VIII (Module D) du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 sur la base de l'assurance de la qualité du procédé de fabrication sous la surveillance de l'organisme notifié

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organisme notifié 0333

Fait à Salt Lake City, Utah, U.S.A., le 18-Jan-2023

John Walbrecht
Le Président, Black Diamond Equipment

[DE]

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Nr. PPE-3026d

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der Hersteller:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklärt, dass die nachfolgend beschriebene PSA:

Stopper No. 6
Kategorie III PSA
Referenznr. 225206 CE 0333

die Bestimmungen der VERORDNUNG (EU) 2016/425 und der folgenden harmonisierten Norm erfüllt:
EN 12270:2013,

mit der PSA identisch ist, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfbescheinigung (Modul B) Nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ist, ausgestellt durch:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Zertifizierungsinstitut 0082

dem im Abschnitt ANNEX VIII (Module D) der VERORDNUNG (EU) 2016/425 beschriebenen Verfahren auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess unter der Aufsicht der notifizierten Stelle unterliegt

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Zertifizierungsinstitut 0333

Durchgeführt in Salt Lake City, Utah, U.S.A., am 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[IT]

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE Nº PPE-3026d

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

Il produttore:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

dichiara che il DPI descritto qui di seguito

Stopper No. 6
Categoria III DPI
Riferimento nº 225206 CE 0333

è conforme alle disposizioni delREGOLAMENTO (UE) 2016/425 e con lo standard armonizzato
EN 12270:2013,

è identico al DPI oggetto del certificato di esame CE (modulo B) nº

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

rilasciato da

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificato 0082

è soggetto alla procedura descritta in ANNEX VIII (Module D) del REGOLAMENTO (UE) 2016/425 sulla base del controllo qualità del processo produttivo sotto la sorveglianza dell'organismo notificato

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificato 0333

Eseguito da Salt Lake City, Utah, U.S.A., su 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[ES]

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD N.º PPE-3026d

La presente declaración de conformidad se expide bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.

El fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que el EPI descrito a continuación

Stopper No. 6
EPI de categoría III
N.º de referencia 225206 CE 0333

cumple con las disposiciones del REGLAMENTO (UE) 2016/425 y la norma armonizada
EN 12270:2013,

es idéntico al EPI sujeto al examen UE de tipo (módulo B) con n.º de certificado

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

expedido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificado 0082

está sujeto al procedimiento establecido en el apartado relativo al ANNEX VIII (Module D) del REGLAMENTO (UE) 2016/425 basado en el control de calidad del proceso de producción bajo la supervisión del organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificado 0333

Realizado en Salt Lake City, Utah, U.S.A., con fecha de 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[PT]

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE N.º PPE-3026d

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que o EPI que em seguida se descreve

Stopper No. 6
EPI de categoria III
N.º de referência225206 CE 0333

está em conformidade com os requisitos do REGULAMENTO (UE) 2016/425 e com as normas harmonizadas

EN 12270:2013*,*

é idêntico ao EPI submetido ao exame UE de tipo (Módulo B) Certificado N.º

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emitido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo Notificado 0082

está sujeito ao procedimento estipulado em ANNEX VIII (Module D) do REGULAMENTO (UE) 2016/425 baseado na garantia da qualidade do processo de produção sob a supervisão do organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo Notificado 0333

Emitida em Salt Lake City, Utah, U.S.A., em 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[NL]

EU-CONFORMITEITSVERKLARING NR. PPE-3026d

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

De fabrikant:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



verklaart dat de onderstaande PBM

Stopper No. 6
Categorie III PBM
Referentienr. 225206 CE 0333

in overeenstemming is met de bepalingen van VERORDENING (EU) 2016/425 en met de geharmoniseerde norm

EN 12270:2013*,*

gelijk is aan het PBM dat het onderwerp is van het EG-typeonderzoek (Module B) Certificaat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

verstrekt door

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Aangemelde instantie 0082

is onderworpen aan de procedures volgens ANNEX VIII (Module D) van Verordening (EU) nr. 2016/425 op basis van kwaliteitsborging van het productieproces onder toezicht van de aangemelde instantie

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Aangemelde instantie 0333

Opgesteld te Salt Lake City, Utah, U.S.A., op 18-Jan-2023

John Walbrecht
Directeur, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SV]

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE NR. PPE-3026d

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enskilda ansvar.

Tillverkaren:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



försäkrar att den personliga skyddsutrustningen, nedan kallad

Stopper No. 6
Kategori III PPE
Referensnr. 225206 CE 0333

överensstämmer med reglerna i DIREKTIV (EU) 2016/425 och med den harmoniserade standarden
EN 12270:2013,

är identisk med den personliga skyddsutrustning som har genomgått EC typ-examinationen (modul B) certifikat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utfärdat av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
meddelad organisation 0082

omfattas av förfarandet som anges för ANNEX VIII (Module D) i EU-FÖRORDNING 2016/425 om intern kvalitetssäkring av produktionen under övervakning av det anmälda organet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
meddelad organisation 0333

Utfört i Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
ordförande, Black Diamond Equipment

[FI]

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS NRO PPE-3026d

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on laadittu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Valmistaja

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vakuuttaa, että tässä kuvattu suojavaatetus

Stopper No. 6
luokan III suojavaatetus
viitenro 225206 CE 0333

vastaa ASETUKSEN (EU) 2016/425 ja yhdenmukaistetun standardin säännöksiä
EN 12270:2013,

vastaa täysin suojavaatetusta, josta on tehty EU-tyyppitarkastus (moduuli B) ja saatu todistus nro,

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

jonka laatija on

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
ilmoitettu laitos 0082

sovelletaan ASETUKSESSA (EU) 2016/425 säädettyä ANNEX VIII (Module D) menettelyä, joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen ilmoitetun laitoksen valvonnassa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
ilmoitettu laitos 0333

Laatimispaikka: Salt Lake City, Utah, U.S.A, päivämäärä: 18-Jan-2023

John Walbrecht
Toimitusjohtaja, Black Diamond Equipment

[NO]

EU SAMSVARSERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ansvar.

Produsenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at PPE beskrevet heretter

Stopper No. 6
kategori III PPE
Referansenr. 225206 CE 0333

er i samsvar med bestemmelsene i FORORDNING (EU) 2016/425 og med den harmoniserte standarden
EN 12270:2013,

er identisk til den PPE som er gjenstand for EF typeundersøkelse (modul B) attest nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utstedt av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Teknisk kontrollorgan 0082

er underlagt prosedyren beskrevet i ANNEX VIII (Module D) av FORORDNING (EU) 2016/425 basert på kvalitetssikring av produksjonsprosessen under overvåking av kontrollorganet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Teknisk kontrollorgan 0333

Utført ved Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Administrerende direktør, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[CZ]

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ Č PPE-3026d

Toto prohlášení o shodě je vydáváno na výhradní odpovědnost výrobce.

Výrobce:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



prohlašuje, že níže popsaný PPE

Stopper No. 6
Kategorie III PPE
Reference č. 225206 CE 0333

je v souladu s ustanoveními REGULACE (EU) 2016/425 a s harmonizujícími standardy
EN 12270:2013,

je totožný s PPE, které je předmětem EU přezkoušení typu (modul B) certifikát č

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

vydaného

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Ohlašovací orgán 0082

podléhá postupu stanovenému v kapitole ANNEX VIII (Module D) NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 na základě zajištění jakosti výrobního procesu pod dohledem notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Ohlašovací orgán 0333

Vyhotoveno v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[PL]

EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOŚCI NR PPE-3026d

Niniejsza deklaracja zgodności wydawana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Producent:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



deklaruje, że ŚOI opisane poniżej

Stopper No. 6
Kategoria III ŚOI
Odniesienie nr 225206 CE 0333

są zgodne z wydaniami ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 i z normą zharmonizowaną
EN 12270:2013,

są takie same, jak ŚOI, które podlegają badaniom typowym dla UE (moduł B), Certyfikat nr

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

wydane przez

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Jednostka notyfikowana 0082

podlega procedurze określonej w ANNEX VIII (Module D) ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Jednostka notyfikowana 0333

Wykonane Salt Lake City, Utah, U.S.A., w 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezes, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SI]

IZJAVA O SKLADNOSTI EU št. PPE-3026d

Izjava o skladnosti je bila izdana na podlagi odgovornosti proizvajalca.

Proizvajalec:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

izjavlja, da je v nadaljevanju opisana osebna varovalna oprema (OVO)

Stopper No. 6
Category III, PPE (osebna varovalna oprema)
referenčna št. 225206 CE 0333

v skladu z določbami UREDBE (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom
EN 12270:2013,

Identična osebni varovalni opremi, za kateri velja EEC certifikat (tip modul B), št.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

Izdan s strani

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Priglašeni organ 0082

za katerega veljajo postopki, določeni v ANNEX VIII (Module D) UREDBI (EU) 2016/425 na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnje pod nadzorom priglašenega organa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Priglašeni organ 0333

Podpisano v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Predsednik, Black Diamond Equipment

[HU]

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT, SZ. PPE-3026d

A megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.

A gyártó:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett egyéni védőeszköz

Stopper No. 6
III. kategóriás egyéni védőeszköz
Referenciaszám 225206 CE 0333

megfelel a 2016/425 (EU) RENDELET előírásainak és a harmonizált szabványoknak
EN 12270:2013,

megfelel az EU-típusú vizsgálati (B modul) tanúsítványszámmal megjelölt védőeszköznek

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

kiadója:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bejelentett szervezet 0082

az (EU) 2016/425 RENDELET ANNEX VIII (Module D) részében meghatározottak szerint folytatott eljárás alá tartozik a termelési folyamat minőségellenőrzése alapján, amely a bejelentett szervezet felügyelete alatt történik

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bejelentett szervezet 0333

Kelt: Salt Lake City, Utah, U.S.A., 18-Jan-2023

John Walbrecht
Elnök, Black Diamond Equipment

[BG]

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ № PPE-3026d

Настоящата декларация за съответствие се издава с единствената отговорност на производителя.

Производителят:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



декларира, че ЛПС, описано по-долу,

Stopper No. 6
ЛПС от категория III
Референтен № 225206 CE 0333

е в съответствие с разпоредбите на РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425 и с хармонизирания стандарт **EN 12270:2013**,

е идентично с ЛПС, което е обект на ЕС изпитвания на типа (Модул B) Сертификат №

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

издаден от

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Нотифициран орган 0082

е обект на процедурата, заложена в ANNEX VIII (Module D) от РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425, въз основа на осигуряване на качеството на производството под надзора на нотифицирания орган

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Нотифициран орган 0333

Извършена в Salt Lake City, Utah, U.S.A., на 18-Jan-2023

John Walbrecht
Председател, Black Diamond Equipment

[DA]

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt på producentens eget ansvar.

Producenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at dette PPE, som er beskrevet herefter

Stopper No. 6
Kategori III PPE
Reference nr. 225206 CE 0333

er i overensstemmelse med bestemmelserne i FORORDNING (EU) NR. 2016/425 og med den harmoniserede standard

EN 12270:2013,

er identisk med det PPE, som er genstand for EU-typeafprøvningsattest (Modul B) nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

udstedt af

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bemyndiget organ 0082

er underlagt proceduren under ANNEX VIII (Module D) i FORORDNING (EU) 2016/425 baseret på kvalitetssikring af produktionsprocessen under tilsyn af det bemyndigede organ

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bemyndiget organ 0333

Udfærdiget Salt Lake City, Utah, U.S.A, den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Direktør, Black Diamond Equipment

[EL]

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ ΑΡ. PPE-3026d

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Ο κατασκευαστής:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



δηλώνει ότι ο εξοπλισμός ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που περιγράφεται παρακάτω

Stopper No. 6
Κατηγορία III ΕΑΠ
Αρ. αναφοράς 225206 CE 0333

συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 και με το εναρμονισμένο πρότυπο

EN 12270:2013,

είναι πανομοιότυπος με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που αποτελεί αντικείμενο της εξέτασης τύπου ΕΕ (ενότητα Β) με αρ. πιστοποιητικού

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

που εκδόθηκε από

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Κοινοποιημένος οργανισμός 0082

υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο ANNEX VIII (Module D) του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 με βάση τη διασφάλιση της ποιότητας της διαδικασίας παραγωγής υπό την επιτήρηση του κοινοποιημένου οργανισμού

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Κοινοποιημένος οργανισμός 0333

Πραγματοποιήθηκε στο Salt Lake City, Utah, U.S.A., στις 18-Jan-2023

John Walbrecht
Πρόεδρος, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[RO]

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UEPPE-3026d

Această declarație de conformitate a fost emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Producătorul:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



Declară că echipamentul personal de protecție (EPP) descris în continuare

Stopper No. 6
EPP Categoria III
Nr. referință 225206 CE 0333

Este în conformitate cu prevederile REGLEMENTĂRII (UE) 2016/425 și cu standardele armonizate
EN 12270:2013,

Este identic cu EPP, care face obiectul omologării de tip UE (Modul B) Nr. certificat

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emis de

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Autoritate competentă 0082

este supus procedurilor specificate în secțiunea ANNEX VIII (Module D) din REGULAMENTUL (UE) 2016/425, bazate pe asigurarea calității procesului de producție, sub supravegherea organismului notificat

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Autoritate competentă 0333

Realizate la Salt Lake City, Utah, U.S.A., pe 18-Jan-2023

John Walbrecht
Președinte, Black Diamond Equipment

[SK]

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE Č. PPE-3026d

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva výlučne na zodpovednosť výrobcu.

Výrobca:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vyhlasuje, že nižšie opísaný OOPP

Stopper No. 6
OOPP kategórie III
Referencia č. 225206 CE 0333

je v súlade s ustanoveniami NARIADENIA (EÚ) 2016/425 a s harmonizovanou normou
EN 12270:2013,

je totožný s OOPP, ktorý je predmetom certifikátu ES skúšky typu (modul B) č.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ktorý vydal

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
notifikovaný orgán 0082

podlieha postupu stanovenému v časti ANNEX VIII (Module D) NARIADENIA (EÚ) 2016/425, ktorý je založený na zabezpečení kvality výrobného procesu pod dohľadom notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
notifikovaný orgán 0333

Vyhotovené v Salt Lake City, Utah, U.S.A., dňa 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[EN]

EU DECLARATION OF CONFORMITY N° PPE-3026d

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The manufacturer:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



declares that the PPE described hereafter

Stopper No. 7
Category III PPE
Reference N° 225207 CE 0333

is in conformity with the provisions of REGULATION (EU) 2016/425 and with the harmonized standard
EN 12270:2013,

is identical to the PPE which is the subject of EU type-examination (Module B) Certificate N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

issued by

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Notified Body 0082

is subject to the procedure set out in ANNEX VIII (Module D) of REGULATION (EU) 2016/425 based on quality assurance of the production process under the surveillance of the notified body

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Notified Body 0333

Done at Salt Lake City, Utah, U.S.A., on 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

[FR]

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE N° PPE-3026d

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Le fabricant :

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



déclare que l'EPI décrit ci-après

Stopper No. 7
EPI Catégorie III
Référence N° 225207 CE 0333

est conforme aux dispositions du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 et à la norme harmonisée correspondante
EN 12270:2013,

est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'examen UE de type (Module B) Certificat N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

délivré par

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organisme notifié 0082

est soumis à la procédure énoncée à l'article ANNEX VIII (Module D) du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 sur la base de l'assurance de la qualité du procédé de fabrication sous la surveillance de l'organisme notifié

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organisme notifié 0333

Fait à Salt Lake City, Utah, U.S.A., le 18-Jan-2023

John Walbrecht
Le Président, Black Diamond Equipment

[DE]

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Nr. PPE-3026d

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der Hersteller:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

erklärt, dass die nachfolgend beschriebene PSA:

Stopper No. 7
Kategorie III PSA
Referenznr. 225207 CE 0333

die Bestimmungen der VERORDNUNG (EU) 2016/425 und der folgenden harmonisierten Norm erfüllt:
EN 12270:2013,

mit der PSA identisch ist, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfbescheinigung (Modul B) Nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ist, ausgestellt durch:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Zertifizierungsinstitut 0082

dem im Abschnitt ANNEX VIII (Module D) der VERORDNUNG (EU) 2016/425 beschriebenen Verfahren auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess unter der Aufsicht der notifizierten Stelle unterliegt

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Zertifizierungsinstitut 0333

Durchgeführt in Salt Lake City, Utah, U.S.A., am 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[IT]

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE Nº PPE-3026d

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

Il produttore:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



dichiara che il DPI descritto qui di seguito

Stopper No. 7
Categoria III DPI
Riferimento nº 225207 CE 0333

è conforme alle disposizioni delREGOLAMENTO (UE) 2016/425 e con lo standard armonizzato
EN 12270:2013,

è identico al DPI oggetto del certificato di esame CE (modulo B) nº

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

rilasciato da

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificato 0082

è soggetto alla procedura descritta in ANNEX VIII (Module D) del REGOLAMENTO (UE) 2016/425 sulla base del controllo qualità del processo produttivo sotto la sorveglianza dell'organismo notificato

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificato 0333

Eseguito da Salt Lake City, Utah, U.S.A., su 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[ES]

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD N.º PPE-3026d

La presente declaración de conformidad se expide bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.

El fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que el EPI descrito a continuación

Stopper No. 7
EPI de categoría III
N.º de referencia 225207 CE 0333

cumple con las disposiciones del REGLAMENTO (UE) 2016/425 y la norma armonizada
EN 12270:2013,

es idéntico al EPI sujeto al examen UE de tipo (módulo B) con n.º de certificado

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

expedido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificado 0082

está sujeto al procedimiento establecido en el apartado relativo al ANNEX VIII (Module D) del REGLAMENTO (UE) 2016/425 basado en el control de calidad del proceso de producción bajo la supervisión del organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificado 0333

Realizado en Salt Lake City, Utah, U.S.A., con fecha de 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[PT]

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE N.º PPE-3026d

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que o EPI que em seguida se descreve

Stopper No. 7
EPI de categoria III
N.º de referência225207 CE 0333

está em conformidade com os requisitos do REGULAMENTO (UE) 2016/425 e com as normas harmonizadas

EN 12270:2013,

é idêntico ao EPI submetido ao exame UE de tipo (Módulo B) Certificado N.º

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emitido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo Notificado 0082

está sujeito ao procedimento estipulado em ANNEX VIII (Module D) do REGULAMENTO (UE) 2016/425 baseado na garantia da qualidade do processo de produção sob a supervisão do organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo Notificado 0333

Emitida em Salt Lake City, Utah, U.S.A., em 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[NL]

EU-CONFORMITEITSVERKLARING NR. PPE-3026d

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

De fabrikant:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



verklaart dat de onderstaande PBM

Stopper No. 7
Categorie III PBM
Referentienr. 225207 CE 0333

in overeenstemming is met de bepalingen van VERORDENING (EU) 2016/425 en met de geharmoniseerde norm

EN 12270:2013,

gelijk is aan het PBM dat het onderwerp is van het EG-typeonderzoek (Module B) Certificaat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

verstrekt door

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Aangemelde instantie 0082

is onderworpen aan de procedures volgens ANNEX VIII (Module D) van Verordening (EU) nr. 2016/425 op basis van kwaliteitsborging van het productieproces onder toezicht van de aangemelde instantie

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Aangemelde instantie 0333

Opgesteld te Salt Lake City, Utah, U.S.A., op 18-Jan-2023

John Walbrecht
Directeur, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SV]

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE NR. PPE-3026d

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enskilda ansvar.

Tillverkaren:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



försäkrar att den personliga skyddsutrustningen, nedan kallad

Stopper No. 7
Kategori III PPE
Referensnr. 225207 CE 0333

överensstämmer med reglerna i DIREKTIV (EU) 2016/425 och med den harmoniserade standarden
EN 12270:2013,

är identisk med den personliga skyddsutrustning som har genomgått EC typ-examinationen (modul B) certifikat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utfärdat av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
meddelad organisation 0082

omfattas av förfarandet som anges för ANNEX VIII (Module D) i EU-FÖRORDNING 2016/425 om intern kvalitetssäkring av produktionen under övervakning av det anmälda organet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
meddelad organisation 0333

Utfört i Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
ordförande, Black Diamond Equipment

[FI]

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS NRO PPE-3026d

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on laadittu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Valmistaja

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vakuuttaa, että tässä kuvattu suojavaatetus

Stopper No. 7
luokan III suojavaatetus
viitenro 225207 CE 0333

vastaa ASETUKSEN (EU) 2016/425 ja yhdenmukaistetun standardin säännöksiä
EN 12270:2013,

vastaa täysin suojavaatetusta, josta on tehty EU-tyyppitarkastus (moduuli B) ja saatu todistus nro,

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

jonka laatija on

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
ilmoitettu laitos 0082

sovelletaan ASETUKSESSA (EU) 2016/425 säädettyä ANNEX VIII (Module D) menettelyä, joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen ilmoitetun laitoksen valvonnassa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
ilmoitettu laitos 0333

Laatimispaikka: Salt Lake City, Utah, U.S.A, päivämäärä: 18-Jan-2023

John Walbrecht
Toimitusjohtaja, Black Diamond Equipment

[NO]

EU SAMSVARSERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ansvar.

Produsenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at PPE beskrevet heretter

Stopper No. 7
kategori III PPE
Referansenr. 225207 CE 0333

er i samsvar med bestemmelsene i FORORDNING (EU) 2016/425 og med den harmoniserte standarden
EN 12270:2013,

er identisk til den PPE som er gjenstand for EF typeundersøkelse (modul B) attest nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utstedt av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Teknisk kontrollorgan 0082

er underlagt prosedyren beskrevet i ANNEX VIII (Module D) av FORORDNING (EU) 2016/425 basert på kvalitetssikring av produksjonsprosessen under overvåking av kontrollorganet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Teknisk kontrollorgan 0333

Utført ved Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Administrerende direktør, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[CZ]

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ Č PPE-3026d

Toto prohlášení o shodě je vydáváno na výhradní odpovědnost výrobce.

Výrobce:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



prohlašuje, že níže popsaný PPE

Stopper No. 7
Kategorie III PPE
Reference č. 225207 CE 0333

je v souladu s ustanoveními REGULACE (EU) 2016/425 a s harmonizujícími standardy
EN 12270:2013,

je totožný s PPE, které je předmětem EU přezkoušení typu (modul B) certifikát č

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

vydaného

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Ohlašovací orgán 0082

podléhá postupu stanovenému v kapitole ANNEX VIII (Module D) NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 na základě zajištění jakosti výrobního procesu pod dohledem notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Ohlašovací orgán 0333

Vyhotoveno v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[PL]

EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOŚCI NR PPE-3026d

Niniejsza deklaracja zgodności wydawana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Producent:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



deklaruje, że ŚOI opisane poniżej

Stopper No. 7
Kategoria III ŚOI
Odniesienie nr 225207 CE 0333

są zgodne z wydaniami ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 i z normą zharmonizowaną
EN 12270:2013,

są takie same, jak ŚOI, które podlegają badaniom typowym dla UE (moduł B), Certyfikat nr

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

wydane przez

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Jednostka notyfikowana 0082

podlega procedurze określonej w ANNEX VIII (Module D) ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Jednostka notyfikowana 0333

Wykonane Salt Lake City, Utah, U.S.A., w 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezes, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SI]

IZJAVA O SKLADNOSTI EU št. PPE-3026d

Izjava o skladnosti je bila izdana na podlagi odgovornosti proizvajalca.

Proizvajalec:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

izjavlja, da je v nadaljevanju opisana osebna varovalna oprema (OVO)

Stopper No. 7
Category III, PPE (osebna varovalna oprema)
referenčna št. 225207 CE 0333

v skladu z določbami UREDBE (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom
EN 12270:2013,

Identična osebni varovalni opremi, za kateri velja EEC certifikat (tip modul B), št.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

Izdan s strani

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Priglašeni organ 0082

za katerega veljajo postopki, določeni v ANNEX VIII (Module D) UREDBI (EU) 2016/425 na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnje pod nadzorom priglašenega organa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Priglašeni organ 0333

Podpisano v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Predsednik, Black Diamond Equipment

[HU]

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT, SZ. PPE-3026d

A megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.

A gyártó:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett egyéni védőeszköz

Stopper No. 7
III. kategóriás egyéni védőeszköz
Referenciaszám 225207 CE 0333

megfelel a 2016/425 (EU) RENDELET előírásainak és a harmonizált szabványoknak
EN 12270:2013,

megfelel az EU-típusú vizsgálati (B modul) tanúsítványszámmal megjelölt védőeszköznek

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

kiadója:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bejelentett szervezet 0082

az (EU) 2016/425 RENDELET ANNEX VIII (Module D) részében meghatározottak szerint folytatott eljárás alá tartozik a termelési folyamat minőségellenőrzése alapján, amely a bejelentett szervezet felügyelete alatt történik

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bejelentett szervezet 0333

Kelt: Salt Lake City, Utah, U.S.A., 18-Jan-2023

John Walbrecht
Elnök, Black Diamond Equipment

[BG]

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ № PPE-3026d

Настоящата декларация за съответствие се издава с единствената отговорност на производителя.

Производителят:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



декларира, че ЛПС, описано по-долу,

Stopper No. 7
ЛПС от категория III
Референтен № 225207 CE 0333

е в съответствие с разпоредбите на РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425 и с хармонизирания стандарт **EN 12270:2013**,

е идентично с ЛПС, което е обект на ЕС изпитвания на типа (Модул B) Сертификат №

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

издаден от

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Нотифициран орган 0082

е обект на процедурата, заложена в ANNEX VIII (Module D) от РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425, въз основа на осигуряване на качеството на производството под надзора на нотифицирания орган

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Нотифициран орган 0333

Извършена в Salt Lake City, Utah, U.S.A., на 18-Jan-2023

John Walbrecht
Председател, Black Diamond Equipment

[DA]

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt på producentens eget ansvar.

Producenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at dette PPE, som er beskrevet herefter

Stopper No. 7
Kategori III PPE
Reference nr. 225207 CE 0333

er i overensstemmelse med bestemmelserne i FORORDNING (EU) NR. 2016/425 og med den harmoniserede standard

EN 12270:2013,

er identisk med det PPE, som er genstand for EU-typeafprøvningsattest (Modul B) nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

udstedt af

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bemyndiget organ 0082

er underlagt proceduren under ANNEX VIII (Module D) i FORORDNING (EU) 2016/425 baseret på kvalitetssikring af produktionsprocessen under tilsyn af det bemyndigede organ

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bemyndiget organ 0333

Udfærdiget Salt Lake City, Utah, U.S.A, den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Direktør, Black Diamond Equipment

[EL]

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ ΑΡ. PPE-3026d

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Ο κατασκευαστής:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

δηλώνει ότι ο εξοπλισμός ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που περιγράφεται παρακάτω

Stopper No. 7
Κατηγορία III ΕΑΠ
Αρ. αναφοράς 225207 CE 0333

συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 και με το εναρμονισμένο πρότυπο

EN 12270:2013,

είναι πανομοιότυπος με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που αποτελεί αντικείμενο της εξέτασης τύπου ΕΕ (ενότητα Β) με αρ. πιστοποιητικού

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

που εκδόθηκε από

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Κοινοποιημένος οργανισμός 0082

υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο ANNEX VIII (Module D) του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 με βάση τη διασφάλιση της ποιότητας της διαδικασίας παραγωγής υπό την επιτήρηση του κοινοποιημένου οργανισμού

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Κοινοποιημένος οργανισμός 0333

Πραγματοποιήθηκε στο Salt Lake City, Utah, U.S.A., στις 18-Jan-2023

John Walbrecht
Πρόεδρος, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[RO]

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UEPPE-3026d

Această declarație de conformitate a fost emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Producătorul:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



Declară că echipamentul personal de protecție (EPP) descris în continuare

Stopper No. 7
EPP Categoria III
Nr. referință 225207 CE 0333

Este în conformitate cu prevederile REGLEMENTĂRII (UE) 2016/425 și cu standardele armonizate
EN 12270:2013,

Este identic cu EPP, care face obiectul omologării de tip UE (Modul B) Nr. certificat

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emis de

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Autoritate competentă 0082

este supus procedurilor specificate în secțiunea ANNEX VIII (Module D) din REGULAMENTUL (UE) 2016/425, bazate pe asigurarea calității procesului de producție, sub supravegherea organismului notificat

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Autoritate competentă 0333

Realizate la Salt Lake City, Utah, U.S.A., pe 18-Jan-2023

John Walbrecht
Președinte, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SK]

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE Č. PPE-3026d

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva výlučne na zodpovednosť výrobcu.

Výrobca:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vyhlasuje, že nižšie opísaný OOPP

Stopper No. 7
OOPP kategórie III
Referencia č. 225207 CE 0333

je v súlade s ustanoveniami NARIADENIA (EÚ) 2016/425 a s harmonizovanou normou
EN 12270:2013,

je totožný s OOPP, ktorý je predmetom certifikátu ES skúšky typu (modul B) č.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ktorý vydal

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
notifikovaný orgán 0082

podlieha postupu stanovenému v časti ANNEX VIII (Module D) NARIADENIA (EÚ) 2016/425, ktorý je založený na zabezpečení kvality výrobného procesu pod dohľadom notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
notifikovaný orgán 0333

Vyhotovené v Salt Lake City, Utah, U.S.A., dňa 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[EN]

EU DECLARATION OF CONFORMITY N° PPE-3026d

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The manufacturer:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



declares that the PPE described hereafter

Stopper No. 8
Category III PPE
Reference N° 225208 CE 0333

is in conformity with the provisions of REGULATION (EU) 2016/425 and with the harmonized standard
EN 12270:2013,

is identical to the PPE which is the subject of EU type-examination (Module B) Certificate N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

issued by

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Notified Body 0082

is subject to the procedure set out in ANNEX VIII (Module D) of REGULATION (EU) 2016/425 based on quality assurance of the production process under the surveillance of the notified body

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Notified Body 0333

Done at Salt Lake City, Utah, U.S.A., on 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

[FR]

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE N° PPE-3026d

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Le fabricant :

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



déclare que l'EPI décrit ci-après

Stopper No. 8
EPI Catégorie III
Référence N° 225208 CE 0333

est conforme aux dispositions du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 et à la norme harmonisée correspondante
EN 12270:2013,

est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'examen UE de type (Module B) Certificat N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

délivré par

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organisme notifié 0082

est soumis à la procédure énoncée à l'article ANNEX VIII (Module D) du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 sur la base de l'assurance de la qualité du procédé de fabrication sous la surveillance de l'organisme notifié

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organisme notifié 0333

Fait à Salt Lake City, Utah, U.S.A., le 18-Jan-2023

John Walbrecht
Le Président, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[DE]

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Nr. PPE-3026d

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der Hersteller:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

erklärt, dass die nachfolgend beschriebene PSA:

Stopper No. 8
Kategorie III PSA
Referenznr. 225208 CE 0333

die Bestimmungen der VERORDNUNG (EU) 2016/425 und der folgenden harmonisierten Norm erfüllt:
EN 12270:2013,

mit der PSA identisch ist, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfbescheinigung (Modul B) Nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ist, ausgestellt durch:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Zertifizierungsinstitut 0082

dem im Abschnitt ANNEX VIII (Module D) der VERORDNUNG (EU) 2016/425 beschriebenen Verfahren auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess unter der Aufsicht der notifizierten Stelle unterliegt

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Zertifizierungsinstitut 0333

Durchgeführt in Salt Lake City, Utah, U.S.A., am 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[IT]

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE Nº PPE-3026d

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

Il produttore:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

dichiara che il DPI descritto qui di seguito

Stopper No. 8
Categoria III DPI
Riferimento nº 225208 CE 0333

è conforme alle disposizioni delREGOLAMENTO (UE) 2016/425 e con lo standard armonizzato
EN 12270:2013,

è identico al DPI oggetto del certificato di esame CE (modulo B) nº

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

rilasciato da

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificato 0082

è soggetto alla procedura descritta in ANNEX VIII (Module D) del REGOLAMENTO (UE) 2016/425 sulla base del controllo qualità del processo produttivo sotto la sorveglianza dell'organismo notificato

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificato 0333

Eseguito da Salt Lake City, Utah, U.S.A., su 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[ES]

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD N.º PPE-3026d

La presente declaración de conformidad se expide bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.

El fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que el EPI descrito a continuación

Stopper No. 8
EPI de categoría III
N.º de referencia 225208 CE 0333

cumple con las disposiciones del REGLAMENTO (UE) 2016/425 y la norma armonizada
EN 12270:2013,

es idéntico al EPI sujeto al examen UE de tipo (módulo B) con n.º de certificado

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

expedido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificado 0082

está sujeto al procedimiento establecido en el apartado relativo al ANNEX VIII (Module D) del REGLAMENTO (UE) 2016/425 basado en el control de calidad del proceso de producción bajo la supervisión del organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificado 0333

Realizado en Salt Lake City, Utah, U.S.A., con fecha de 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[PT]

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE N.º PPE-3026d

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que o EPI que em seguida se descreve

Stopper No. 8
EPI de categoria III
N.º de referência225208 CE 0333

está em conformidade com os requisitos do REGULAMENTO (UE) 2016/425 e com as normas harmonizadas

EN 12270:2013,

é idêntico ao EPI submetido ao exame UE de tipo (Módulo B) Certificado N.º

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emitido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo Notificado 0082

está sujeito ao procedimento estipulado em ANNEX VIII (Module D) do REGULAMENTO (UE) 2016/425 baseado na garantia da qualidade do processo de produção sob a supervisão do organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo Notificado 0333

Emitida em Salt Lake City, Utah, U.S.A., em 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[NL]

EU-CONFORMITEITSVERKLARING NR. PPE-3026d

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

De fabrikant:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



verklaart dat de onderstaande PBM

Stopper No. 8
Categorie III PBM
Referentienr. 225208 CE 0333

in overeenstemming is met de bepalingen van VERORDENING (EU) 2016/425 en met de geharmoniseerde norm

EN 12270:2013,

gelijk is aan het PBM dat het onderwerp is van het EG-typeonderzoek (Module B) Certificaat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

verstrekt door

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Aangemelde instantie 0082

is onderworpen aan de procedures volgens ANNEX VIII (Module D) van Verordening (EU) nr. 2016/425 op basis van kwaliteitsborging van het productieproces onder toezicht van de aangemelde instantie

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Aangemelde instantie 0333

Opgesteld te Salt Lake City, Utah, U.S.A., op 18-Jan-2023

John Walbrecht
Directeur, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SV]

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE NR. PPE-3026d

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enskilda ansvar.

Tillverkaren:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



försäkrar att den personliga skyddsutrustningen, nedan kallad

Stopper No. 8
Kategori III PPE
Referensnr. 225208 CE 0333

överensstämmer med reglerna i DIREKTIV (EU) 2016/425 och med den harmoniserade standarden
EN 12270:2013,

är identisk med den personliga skyddsutrustning som har genomgått EC typ-examinationen (modul B) certifikat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utfärdat av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
meddelad organisation 0082

omfattas av förfarandet som anges för ANNEX VIII (Module D) i EU-FÖRORDNING 2016/425 om intern kvalitetssäkring av produktionen under övervakning av det anmälda organet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
meddelad organisation 0333

Utfört i Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
ordförande, Black Diamond Equipment

[FI]

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS NRO PPE-3026d

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on laadittu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Valmistaja

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vakuuttaa, että tässä kuvattu suojavaatetus

Stopper No. 8
luokan III suojavaatetus
viitenro 225208 CE 0333

vastaa ASETUKSEN (EU) 2016/425 ja yhdenmukaistetun standardin säännöksiä
EN 12270:2013,

vastaa täysin suojavaatetusta, josta on tehty EU-tyyppitarkastus (moduuli B) ja saatu todistus nro,

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

jonka laatija on

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
ilmoitettu laitos 0082

sovelletaan ASETUKSESSA (EU) 2016/425 säädettyä ANNEX VIII (Module D) menettelyä, joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen ilmoitetun laitoksen valvonnassa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
ilmoitettu laitos 0333

Laatimispaikka: Salt Lake City, Utah, U.S.A, päivämäärä: 18-Jan-2023

John Walbrecht
Toimitusjohtaja, Black Diamond Equipment

[NO]

EU SAMSVARSERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ansvar.

Produsenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at PPE beskrevet heretter

Stopper No. 8
kategori III PPE
Referansenr. 225208 CE 0333

er i samsvar med bestemmelsene i FORORDNING (EU) 2016/425 og med den harmoniserte standarden
EN 12270:2013,

er identisk til den PPE som er gjenstand for EF typeundersøkelse (modul B) attest nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utstedt av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Teknisk kontrollorgan 0082

er underlagt prosedyren beskrevet i ANNEX VIII (Module D) av FORORDNING (EU) 2016/425 basert på kvalitetssikring av produksjonsprosessen under overvåking av kontrollorganet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Teknisk kontrollorgan 0333

Utført ved Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Administrerende direktør, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[CZ]

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ Č PPE-3026d

Toto prohlášení o shodě je vydáváno na výhradní odpovědnost výrobce.

Výrobce:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



prohlašuje, že níže popsaný PPE

Stopper No. 8
Kategorie III PPE
Reference č. 225208 CE 0333

je v souladu s ustanoveními REGULACE (EU) 2016/425 a s harmonizujícími standardy
EN 12270:2013,

je totožný s PPE, které je předmětem EU přezkoušení typu (modul B) certifikát č

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

vydaného

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Ohlašovací orgán 0082

podléhá postupu stanovenému v kapitole ANNEX VIII (Module D) NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 na základě zajištění jakosti výrobního procesu pod dohledem notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Ohlašovací orgán 0333

Vyhotoveno v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

[PL]

EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOŚCI NR PPE-3026d

Niniejsza deklaracja zgodności wydawana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Producent:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



deklaruje, że ŚOI opisane poniżej

Stopper No. 8
Kategoria III ŚOI
Odniesienie nr 225208 CE 0333

są zgodne z wydaniami ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 i z normą zharmonizowaną
EN 12270:2013,

są takie same, jak ŚOI, które podlegają badaniom typowym dla UE (moduł B), Certyfikat nr

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

wydane przez

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Jednostka notyfikowana 0082

podlega procedurze określonej w ANNEX VIII (Module D) ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Jednostka notyfikowana 0333

Wykonane Salt Lake City, Utah, U.S.A., w 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezes, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SI]

IZJAVA O SKLADNOSTI EU št. PPE-3026d

Izjava o skladnosti je bila izdana na podlagi odgovornosti proizvajalca.

Proizvajalec:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

izjavlja, da je v nadaljevanju opisana osebna varovalna oprema (OVO)

Stopper No. 8
Category III, PPE (osebna varovalna oprema)
referenčna št. 225208 CE 0333

v skladu z določbami UREDBE (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom
EN 12270:2013,

Identična osebni varovalni opremi, za kateri velja EEC certifikat (tip modul B), št.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

Izdan s strani

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Priglašeni organ 0082

za katerega veljajo postopki, določeni v ANNEX VIII (Module D) UREDBI (EU) 2016/425 na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnje pod nadzorom priglašenega organa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Priglašeni organ 0333

Podpisano v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Predsednik, Black Diamond Equipment

[HU]

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT, SZ. PPE-3026d

A megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.

A gyártó:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett egyéni védőeszköz

Stopper No. 8
III. kategóriás egyéni védőeszköz
Referenciaszám 225208 CE 0333

megfelel a 2016/425 (EU) RENDELET előírásainak és a harmonizált szabványoknak
EN 12270:2013,

megfelel az EU-típusú vizsgálati (B modul) tanúsítványszámmal megjelölt védőeszköznek

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

kiadója:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bejelentett szervezet 0082

az (EU) 2016/425 RENDELET ANNEX VIII (Module D) részében meghatározottak szerint folytatott eljárás alá tartozik a termelési folyamat minőségellenőrzése alapján, amely a bejelentett szervezet felügyelete alatt történik

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bejelentett szervezet 0333

Kelt: Salt Lake City, Utah, U.S.A., 18-Jan-2023

John Walbrecht
Elnök, Black Diamond Equipment

[BG]

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ № PPE-3026d

Настоящата декларация за съответствие се издава с единствената отговорност на производителя.

Производителят:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



декларира, че ЛПС, описано по-долу,

Stopper No. 8
ЛПС от категория III
Референтен № 225208 CE 0333

е в съответствие с разпоредбите на РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425 и с хармонизирания стандарт **EN 12270:2013**,

е идентично с ЛПС, което е обект на ЕС изпитвания на типа (Модул B) Сертификат №

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

издаден от

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Нотифициран орган 0082

е обект на процедурата, заложена в ANNEX VIII (Module D) от РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425, въз основа на осигуряване на качеството на производството под надзора на нотифицирания орган

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Нотифициран орган 0333

Извършена в Salt Lake City, Utah, U.S.A., на 18-Jan-2023

John Walbrecht
Председател, Black Diamond Equipment

[DA]

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt på producentens eget ansvar.

Producenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at dette PPE, som er beskrevet herefter

Stopper No. 8
Kategori III PPE
Reference nr. 225208 CE 0333

er i overensstemmelse med bestemmelserne i FORORDNING (EU) NR. 2016/425 og med den harmoniserede standard

EN 12270:2013,

er identisk med det PPE, som er genstand for EU-typeafprøvningsattest (Modul B) nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

udstedt af

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bemyndiget organ 0082

er underlagt proceduren under ANNEX VIII (Module D) i FORORDNING (EU) 2016/425 baseret på kvalitetssikring af produktionsprocessen under tilsyn af det bemyndigede organ

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bemyndiget organ 0333

Udfærdiget Salt Lake City, Utah, U.S.A, den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Direktør, Black Diamond Equipment

[EL]

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ ΑΡ. PPE-3026d

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Ο κατασκευαστής:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

δηλώνει ότι ο εξοπλισμός ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που περιγράφεται παρακάτω

Stopper No. 8
Κατηγορία III ΕΑΠ
Αρ. αναφοράς 225208 CE 0333

συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 και με το εναρμονισμένο πρότυπο

EN 12270:2013,

είναι πανομοιότυπος με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που αποτελεί αντικείμενο της εξέτασης τύπου ΕΕ (ενότητα Β) με αρ. πιστοποιητικού

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

που εκδόθηκε από

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Κοινοποιημένος οργανισμός 0082

υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο ANNEX VIII (Module D) του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 με βάση τη διασφάλιση της ποιότητας της διαδικασίας παραγωγής υπό την επιτήρηση του κοινοποιημένου οργανισμού

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Κοινοποιημένος οργανισμός 0333

Πραγματοποιήθηκε στο Salt Lake City, Utah, U.S.A., στις 18-Jan-2023

John Walbrecht
Πρόεδρος, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[RO]

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UEPPE-3026d

Această declarație de conformitate a fost emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Producătorul:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



Declară că echipamentul personal de protecție (EPP) descris în continuare

Stopper No. 8
EPP Categoria III
Nr. referință 225208 CE 0333

Este în conformitate cu prevederile REGLEMENTĂRII (UE) 2016/425 și cu standardele armonizate
EN 12270:2013,

Este identic cu EPP, care face obiectul omologării de tip UE (Modul B) Nr. certificat

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emis de

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Autoritate competentă 0082

este supus procedurilor specificate în secțiunea ANNEX VIII (Module D) din REGULAMENTUL (UE) 2016/425, bazate pe asigurarea calității procesului de producție, sub supravegherea organismului notificat

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Autoritate competentă 0333

Realizate la Salt Lake City, Utah, U.S.A., pe 18-Jan-2023

John Walbrecht
Președinte, Black Diamond Equipment

[SK]

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE Č. PPE-3026d

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva výlučne na zodpovednosť výrobcu.

Výrobca:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vyhlasuje, že nižšie opísaný OOPP

Stopper No. 8
OOPP kategórie III
Referencia č. 225208 CE 0333

je v súlade s ustanoveniami NARIADENIA (EÚ) 2016/425 a s harmonizovanou normou
EN 12270:2013,

je totožný s OOPP, ktorý je predmetom certifikátu ES skúšky typu (modul B) č.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ktorý vydal

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
notifikovaný orgán 0082

podlieha postupu stanovenému v časti ANNEX VIII (Module D) NARIADENIA (EÚ) 2016/425, ktorý je založený na zabezpečení kvality výrobného procesu pod dohľadom notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
notifikovaný orgán 0333

Vyhotovené v Salt Lake City, Utah, U.S.A., dňa 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[EN]

EU DECLARATION OF CONFORMITY N° PPE-3026d

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The manufacturer:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



declares that the PPE described hereafter

Stopper No. 9
Category III PPE
Reference N° 225209 CE 0333

is in conformity with the provisions of REGULATION (EU) 2016/425 and with the harmonized standard
EN 12270:2013,

is identical to the PPE which is the subject of EU type-examination (Module B) Certificate N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

issued by

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Notified Body 0082

is subject to the procedure set out in ANNEX VIII (Module D) of REGULATION (EU) 2016/425 based on quality assurance of the production process under the surveillance of the notified body

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Notified Body 0333

Done at Salt Lake City, Utah, U.S.A., on 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

[FR]

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE N° PPE-3026d

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Le fabricant :

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



déclare que l'EPI décrit ci-après

Stopper No. 9
EPI Catégorie III
Référence N° 225209 CE 0333

est conforme aux dispositions du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 et à la norme harmonisée correspondante
EN 12270:2013,

est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'examen UE de type (Module B) Certificat N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

délivré par

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organisme notifié 0082

est soumis à la procédure énoncée à l'article ANNEX VIII (Module D) du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 sur la base de l'assurance de la qualité du procédé de fabrication sous la surveillance de l'organisme notifié

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organisme notifié 0333

Fait à Salt Lake City, Utah, U.S.A., le 18-Jan-2023

John Walbrecht
Le Président, Black Diamond Equipment

[DE]

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Nr. PPE-3026d

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der Hersteller:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklärt, dass die nachfolgend beschriebene PSA:

Stopper No. 9
Kategorie III PSA
Referenznr. 225209 CE 0333

die Bestimmungen der VERORDNUNG (EU) 2016/425 und der folgenden harmonisierten Norm erfüllt:
EN 12270:2013,

mit der PSA identisch ist, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfbescheinigung (Modul B) Nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ist, ausgestellt durch:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Zertifizierungsinstitut 0082

dem im Abschnitt ANNEX VIII (Module D) der VERORDNUNG (EU) 2016/425 beschriebenen Verfahren auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess unter der Aufsicht der notifizierten Stelle unterliegt

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Zertifizierungsinstitut 0333

Durchgeführt in Salt Lake City, Utah, U.S.A., am 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[IT]

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE Nº PPE-3026d

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

Il produttore:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



dichiara che il DPI descritto qui di seguito

Stopper No. 9
Categoria III DPI
Riferimento nº 225209 CE 0333

è conforme alle disposizioni delREGOLAMENTO (UE) 2016/425 e con lo standard armonizzato
EN 12270:2013,

è identico al DPI oggetto del certificato di esame CE (modulo B) nº

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

rilasciato da

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificato 0082

è soggetto alla procedura descritta in ANNEX VIII (Module D) del REGOLAMENTO (UE) 2016/425 sulla base del controllo qualità del processo produttivo sotto la sorveglianza dell'organismo notificato

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificato 0333

Eseguito da Salt Lake City, Utah, U.S.A., su 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[ES]

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD N.º PPE-3026d

La presente declaración de conformidad se expide bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.

El fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que el EPI descrito a continuación

Stopper No. 9
EPI de categoría III
N.º de referencia 225209 CE 0333

cumple con las disposiciones del REGLAMENTO (UE) 2016/425 y la norma armonizada
EN 12270:2013,

es idéntico al EPI sujeto al examen UE de tipo (módulo B) con n.º de certificado

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

expedido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificado 0082

está sujeto al procedimiento establecido en el apartado relativo al ANNEX VIII (Module D) del REGLAMENTO (UE) 2016/425 basado en el control de calidad del proceso de producción bajo la supervisión del organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificado 0333

Realizado en Salt Lake City, Utah, U.S.A., con fecha de 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[PT]

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE N.º PPE-3026d

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que o EPI que em seguida se descreve

Stopper No. 9
EPI de categoria III
N.º de referência225209 CE 0333

está em conformidade com os requisitos do REGULAMENTO (UE) 2016/425 e com as normas harmonizadas

EN 12270:2013*,*

é idêntico ao EPI submetido ao exame UE de tipo (Módulo B) Certificado N.º

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emitido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo Notificado 0082

está sujeito ao procedimento estipulado em ANNEX VIII (Module D) do REGULAMENTO (UE) 2016/425 baseado na garantia da qualidade do processo de produção sob a supervisão do organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo Notificado 0333

Emitida em Salt Lake City, Utah, U.S.A., em 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[NL]

EU-CONFORMITEITSVERKLARING NR. PPE-3026d

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

De fabrikant:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



verklaart dat de onderstaande PBM

Stopper No. 9
Categorie III PBM
Referentienr. 225209 CE 0333

in overeenstemming is met de bepalingen van VERORDENING (EU) 2016/425 en met de geharmoniseerde norm

EN 12270:2013,

gelijk is aan het PBM dat het onderwerp is van het EG-typeonderzoek (Module B) Certificaat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

verstrekt door

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Aangemelde instantie 0082

is onderworpen aan de procedures volgens ANNEX VIII (Module D) van Verordening (EU) nr. 2016/425 op basis van kwaliteitsborging van het productieproces onder toezicht van de aangemelde instantie

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Aangemelde instantie 0333

Opgesteld te Salt Lake City, Utah, U.S.A., op 18-Jan-2023

John Walbrecht
Directeur, Black Diamond Equipment

[SV]

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE NR. PPE-3026d

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enskilda ansvar.

Tillverkaren:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



försäkrar att den personliga skyddsutrustningen, nedan kallad

Stopper No. 9
Kategori III PPE
Referensnr. 225209 CE 0333

överensstämmer med reglerna i DIREKTIV (EU) 2016/425 och med den harmoniserade standarden
EN 12270:2013,

är identisk med den personliga skyddsutrustning som har genomgått EC typ-examinationen (modul B) certifikat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utfärdat av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
meddelad organisation 0082

omfattas av förfarandet som anges för ANNEX VIII (Module D) i EU-FÖRORDNING 2016/425 om intern kvalitetssäkring av produktionen under övervakning av det anmälda organet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
meddelad organisation 0333

Utfört i Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
ordförande, Black Diamond Equipment

[FI]

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS NRO PPE-3026d

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on laadittu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Valmistaja

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vakuuttaa, että tässä kuvattu suojavaatetus

Stopper No. 9
luokan III suojavaatetus
viitenro 225209 CE 0333

vastaa ASETUKSEN (EU) 2016/425 ja yhdenmukaistetun standardin säännöksiä
EN 12270:2013,

vastaa täysin suojavaatetusta, josta on tehty EU-tyyppitarkastus (moduuli B) ja saatu todistus nro,

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

jonka laatija on

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
ilmoitettu laitos 0082

sovelletaan ASETUKSESSA (EU) 2016/425 säädettyä ANNEX VIII (Module D) menettelyä, joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen ilmoitetun laitoksen valvonnassa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
ilmoitettu laitos 0333

Laatimispaikka: Salt Lake City, Utah, U.S.A, päivämäärä: 18-Jan-2023

John Walbrecht
Toimitusjohtaja, Black Diamond Equipment

[NO]

EU SAMSVARSERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ansvar.

Produsenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at PPE beskrevet heretter

Stopper No. 9
kategori III PPE
Referansenr. 225209 CE 0333

er i samsvar med bestemmelsene i FORORDNING (EU) 2016/425 og med den harmoniserte standarden
EN 12270:2013,

er identisk til den PPE som er gjenstand for EF typeundersøkelse (modul B) attest nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utstedt av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Teknisk kontrollorgan 0082

er underlagt prosedyren beskrevet i ANNEX VIII (Module D) av FORORDNING (EU) 2016/425 basert på kvalitetssikring av produksjonsprosessen under overvåking av kontrollorganet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Teknisk kontrollorgan 0333

Utført ved Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Administrerende direktør, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[CZ]

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ Č PPE-3026d

Toto prohlášení o shodě je vydáváno na výhradní odpovědnost výrobce.

Výrobce:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



prohlašuje, že níže popsaný PPE

Stopper No. 9
Kategorie III PPE
Reference č. 225209 CE 0333

je v souladu s ustanoveními REGULACE (EU) 2016/425 a s harmonizujícími standardy
EN 12270:2013,

je totožný s PPE, které je předmětem EU přezkoušení typu (modul B) certifikát č

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

vydaného

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Ohlašovací orgán 0082

podléhá postupu stanovenému v kapitole ANNEX VIII (Module D) NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 na základě zajištění jakosti výrobního procesu pod dohledem notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Ohlašovací orgán 0333

Vyhotoveno v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

[PL]

EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOŚCI NR PPE-3026d

Niniejsza deklaracja zgodności wydawana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Producent:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



deklaruje, że ŚOI opisane poniżej

Stopper No. 9
Kategoria III ŚOI
Odniesienie nr 225209 CE 0333

są zgodne z wydaniami ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 i z normą zharmonizowaną
EN 12270:2013,

są takie same, jak ŚOI, które podlegają badaniom typowym dla UE (moduł B), Certyfikat nr

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

wydane przez

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Jednostka notyfikowana 0082

podlega procedurze określonej w ANNEX VIII (Module D) ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Jednostka notyfikowana 0333

Wykonane Salt Lake City, Utah, U.S.A., w 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezes, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SI]

IZJAVA O SKLADNOSTI EU št. PPE-3026d

Izjava o skladnosti je bila izdana na podlagi odgovornosti proizvajalca.

Proizvajalec:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

izjavlja, da je v nadaljevanju opisana osebna varovalna oprema (OVO)

Stopper No. 9
Category III, PPE (osebna varovalna oprema)
referenčna št. 225209 CE 0333

v skladu z določbami UREDBE (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom
EN 12270:2013,

Identična osebni varovalni opremi, za kateri velja EEC certifikat (tip modul B), št.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

Izdan s strani

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Priglašeni organ 0082

za katerega veljajo postopki, določeni v ANNEX VIII (Module D) UREDBI (EU) 2016/425 na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnje pod nadzorom priglašenega organa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Priglašeni organ 0333

Podpisano v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Predsednik, Black Diamond Equipment

[HU]

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT, SZ. PPE-3026d

A megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.

A gyártó:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett egyéni védőeszköz

Stopper No. 9
III. kategóriás egyéni védőeszköz
Referenciaszám 225209 CE 0333

megfelel a 2016/425 (EU) RENDELET előírásainak és a harmonizált szabványoknak
EN 12270:2013,

megfelel az EU-típusú vizsgálati (B modul) tanúsítványszámmal megjelölt védőeszköznek

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

kiadója:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bejelentett szervezet 0082

az (EU) 2016/425 RENDELET ANNEX VIII (Module D) részében meghatározottak szerint folytatott eljárás alá tartozik a termelési folyamat minőségellenőrzése alapján, amely a bejelentett szervezet felügyelete alatt történik

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bejelentett szervezet 0333

Kelt: Salt Lake City, Utah, U.S.A., 18-Jan-2023

John Walbrecht
Elnök, Black Diamond Equipment

[BG]

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ № PPE-3026d

Настоящата декларация за съответствие се издава с единствената отговорност на производителя.

Производителят:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



декларира, че ЛПС, описано по-долу,

Stopper No. 9
ЛПС от категория III
Референтен № 225209 CE 0333

е в съответствие с разпоредбите на РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425 и с хармонизирания стандарт **EN 12270:2013**,

е идентично с ЛПС, което е обект на ЕС изпитвания на типа (Модул B) Сертификат №

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

издаден от

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Нотифициран орган 0082

е обект на процедурата, заложена в ANNEX VIII (Module D) от РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425, въз основа на осигуряване на качеството на производството под надзора на нотифицирания орган

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Нотифициран орган 0333

Извършена в Salt Lake City, Utah, U.S.A., на 18-Jan-2023

John Walbrecht
Председател, Black Diamond Equipment

[DA]

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt på producentens eget ansvar.

Producenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at dette PPE, som er beskrevet herefter

Stopper No. 9
Kategori III PPE
Reference nr. 225209 CE 0333

er i overensstemmelse med bestemmelserne i FORORDNING (EU) NR. 2016/425 og med den harmoniserede standard

EN 12270:2013,

er identisk med det PPE, som er genstand for EU-typeafprøvningsattest (Modul B) nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

udstedt af

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bemyndiget organ 0082

er underlagt proceduren under ANNEX VIII (Module D) i FORORDNING (EU) 2016/425 baseret på kvalitetssikring af produktionsprocessen under tilsyn af det bemyndigede organ

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bemyndiget organ 0333

Udfærdiget Salt Lake City, Utah, U.S.A, den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Direktør, Black Diamond Equipment

[EL]

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ ΑΡ. PPE-3026d

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Ο κατασκευαστής:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

δηλώνει ότι ο εξοπλισμός ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που περιγράφεται παρακάτω

Stopper No. 9
Κατηγορία III ΕΑΠ
Αρ. αναφοράς 225209 CE 0333

συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 και με το εναρμονισμένο πρότυπο

EN 12270:2013,

είναι πανομοιότυπος με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που αποτελεί αντικείμενο της εξέτασης τύπου ΕΕ (ενότητα Β) με αρ. πιστοποιητικού

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

που εκδόθηκε από

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Κοινοποιημένος οργανισμός 0082

υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο ANNEX VIII (Module D) του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 με βάση τη διασφάλιση της ποιότητας της διαδικασίας παραγωγής υπό την επιτήρηση του κοινοποιημένου οργανισμού

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Κοινοποιημένος οργανισμός 0333

Πραγματοποιήθηκε στο Salt Lake City, Utah, U.S.A., στις 18-Jan-2023

John Walbrecht
Πρόεδρος, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[RO]

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UEPPE-3026d

Această declarație de conformitate a fost emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Producătorul:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



Declară că echipamentul personal de protecție (EPP) descris în continuare

Stopper No. 9
EPP Categoria III
Nr. referință 225209 CE 0333

Este în conformitate cu prevederile REGLEMENTĂRII (UE) 2016/425 și cu standardele armonizate
EN 12270:2013,

Este identic cu EPP, care face obiectul omologării de tip UE (Modul B) Nr. certificat

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emis de

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Autoritate competentă 0082

este supus procedurilor specificate în secțiunea ANNEX VIII (Module D) din REGULAMENTUL (UE) 2016/425, bazate pe asigurarea calității procesului de producție, sub supravegherea organismului notificat

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Autoritate competentă 0333

Realizate la Salt Lake City, Utah, U.S.A., pe 18-Jan-2023

John Walbrecht
Președinte, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SK]

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE Č. PPE-3026d

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva výlučne na zodpovednosť výrobcu.

Výrobca:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vyhlasuje, že nižšie opísaný OOPP

Stopper No. 9
OOPP kategórie III
Referencia č. 225209 CE 0333

je v súlade s ustanoveniami NARIADENIA (EÚ) 2016/425 a s harmonizovanou normou
EN 12270:2013,

je totožný s OOPP, ktorý je predmetom certifikátu ES skúšky typu (modul B) č.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ktorý vydal

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
notifikovaný orgán 0082

podlieha postupu stanovenému v časti ANNEX VIII (Module D) NARIADENIA (EÚ) 2016/425, ktorý je založený na zabezpečení kvality výrobného procesu pod dohľadom notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
notifikovaný orgán 0333

Vyhotovené v Salt Lake City, Utah, U.S.A., dňa 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[EN]

EU DECLARATION OF CONFORMITY N° PPE-3026d

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The manufacturer:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



declares that the PPE described hereafter

Stopper No. 10
Category III PPE
Reference N° 225210 CE 0333

is in conformity with the provisions of REGULATION (EU) 2016/425 and with the harmonized standard
EN 12270:2013,

is identical to the PPE which is the subject of EU type-examination (Module B) Certificate N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

issued by

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Notified Body 0082

is subject to the procedure set out in ANNEX VIII (Module D) of REGULATION (EU) 2016/425 based on quality assurance of the production process under the surveillance of the notified body

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Notified Body 0333

Done at Salt Lake City, Utah, U.S.A., on 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[FR]

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE N° PPE-3026d

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Le fabricant :



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

déclare que l'EPI décrit ci-après

Stopper No. 10
EPI Catégorie III
Référence N° 225210 CE 0333

est conforme aux dispositions du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 et à la norme harmonisée correspondante
EN 12270:2013,

est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'examen UE de type (Module B) Certificat N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

délivré par

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organisme notifié 0082

est soumis à la procédure énoncée à l'article ANNEX VIII (Module D) du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 sur la base de l'assurance de la qualité du procédé de fabrication sous la surveillance de l'organisme notifié

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organisme notifié 0333

Fait à Salt Lake City, Utah, U.S.A., le 18-Jan-2023

John Walbrecht
Le Président, Black Diamond Equipment

[DE]

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Nr. PPE-3026d

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der Hersteller:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklärt, dass die nachfolgend beschriebene PSA:

Stopper No. 10
Kategorie III PSA
Referenznr. 225210 CE 0333

die Bestimmungen der VERORDNUNG (EU) 2016/425 und der folgenden harmonisierten Norm erfüllt:
EN 12270:2013,

mit der PSA identisch ist, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfbescheinigung (Modul B) Nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ist, ausgestellt durch:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Zertifizierungsinstitut 0082

dem im Abschnitt ANNEX VIII (Module D) der VERORDNUNG (EU) 2016/425 beschriebenen Verfahren auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess unter der Aufsicht der notifizierten Stelle unterliegt

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Zertifizierungsinstitut 0333

Durchgeführt in Salt Lake City, Utah, U.S.A., am 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[IT]

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE Nº PPE-3026d

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

Il produttore:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



dichiara che il DPI descritto qui di seguito

Stopper No. 10
Categoria III DPI
Riferimento nº 225210 CE 0333

è conforme alle disposizioni delREGOLAMENTO (UE) 2016/425 e con lo standard armonizzato
EN 12270:2013,

è identico al DPI oggetto del certificato di esame CE (modulo B) nº

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

rilasciato da

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificato 0082

è soggetto alla procedura descritta in ANNEX VIII (Module D) del REGOLAMENTO (UE) 2016/425 sulla base del controllo qualità del processo produttivo sotto la sorveglianza dell'organismo notificato

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificato 0333

Eseguito da Salt Lake City, Utah, U.S.A., su 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[ES]

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD N.º PPE-3026d

La presente declaración de conformidad se expide bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.

El fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que el EPI descrito a continuación

Stopper No. 10
EPI de categoría III
N.º de referencia 225210 CE 0333

cumple con las disposiciones del REGLAMENTO (UE) 2016/425 y la norma armonizada
EN 12270:2013,

es idéntico al EPI sujeto al examen UE de tipo (módulo B) con n.º de certificado

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

expedido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificado 0082

está sujeto al procedimiento establecido en el apartado relativo al ANNEX VIII (Module D) del REGLAMENTO (UE) 2016/425 basado en el control de calidad del proceso de producción bajo la supervisión del organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificado 0333

Realizado en Salt Lake City, Utah, U.S.A., con fecha de 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[PT]

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE N.º PPE-3026d

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que o EPI que em seguida se descreve

Stopper No. 10
EPI de categoria III
N.º de referência225210 CE 0333

está em conformidade com os requisitos do REGULAMENTO (UE) 2016/425 e com as normas harmonizadas

EN 12270:2013,

é idêntico ao EPI submetido ao exame UE de tipo (Módulo B) Certificado N.º

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emitido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo Notificado 0082

está sujeito ao procedimento estipulado em ANNEX VIII (Module D) do REGULAMENTO (UE) 2016/425 baseado na garantia da qualidade do processo de produção sob a supervisão do organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo Notificado 0333

Emitida em Salt Lake City, Utah, U.S.A., em 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[NL]

EU-CONFORMITEITSVERKLARING NR. PPE-3026d

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

De fabrikant:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



verklaart dat de onderstaande PBM

Stopper No. 10
Categorie III PBM
Referentienr. 225210 CE 0333

in overeenstemming is met de bepalingen van VERORDENING (EU) 2016/425 en met de geharmoniseerde norm

EN 12270:2013*,*

gelijk is aan het PBM dat het onderwerp is van het EG-typeonderzoek (Module B) Certificaat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

verstrekt door

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Aangemelde instantie 0082

is onderworpen aan de procedures volgens ANNEX VIII (Module D) van Verordening (EU) nr. 2016/425 op basis van kwaliteitsborging van het productieproces onder toezicht van de aangemelde instantie

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Aangemelde instantie 0333

Opgesteld te Salt Lake City, Utah, U.S.A., op 18-Jan-2023

John Walbrecht
Directeur, Black Diamond Equipment

[SV]

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE NR. PPE-3026d

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enskilda ansvar.

Tillverkaren:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



försäkrar att den personliga skyddsutrustningen, nedan kallad

Stopper No. 10
Kategori III PPE
Referensnr. 225210 CE 0333

överensstämmer med reglerna i DIREKTIV (EU) 2016/425 och med den harmoniserade standarden
EN 12270:2013,

är identisk med den personliga skyddsutrustning som har genomgått EC typ-examinationen (modul B) certifikat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utfärdat av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
meddelad organisation 0082

omfattas av förfarandet som anges för ANNEX VIII (Module D) i EU-FÖRORDNING 2016/425 om intern kvalitetssäkring av produktionen under övervakning av det anmälda organet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
meddelad organisation 0333

Utfört i Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
ordförande, Black Diamond Equipment

[FI]

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS NRO PPE-3026d

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on laadittu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Valmistaja

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vakuuttaa, että tässä kuvattu suojavaatetus

Stopper No. 10
luokan III suojavaatetus
viitenro 225210 CE 0333

vastaa ASETUKSEN (EU) 2016/425 ja yhdenmukaistetun standardin säännöksiä
EN 12270:2013,

vastaa täysin suojavaatetusta, josta on tehty EU-tyyppitarkastus (moduuli B) ja saatu todistus nro,

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

jonka laatija on

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
ilmoitettu laitos 0082

sovelletaan ASETUKSESSA (EU) 2016/425 säädettyä ANNEX VIII (Module D) menettelyä, joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen ilmoitetun laitoksen valvonnassa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
ilmoitettu laitos 0333

Laatimispaikka: Salt Lake City, Utah, U.S.A, päivämäärä: 18-Jan-2023

John Walbrecht
Toimitusjohtaja, Black Diamond Equipment

[NO]

EU SAMSVARSERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ansvar.

Produsenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at PPE beskrevet heretter

Stopper No. 10
kategori III PPE
Referansenr. 225210 CE 0333

er i samsvar med bestemmelsene i FORORDNING (EU) 2016/425 og med den harmoniserte standarden
EN 12270:2013,

er identisk til den PPE som er gjenstand for EF typeundersøkelse (modul B) attest nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utstedt av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Teknisk kontrollorgan 0082

er underlagt prosedyren beskrevet i ANNEX VIII (Module D) av FORORDNING (EU) 2016/425 basert på kvalitetssikring av produksjonsprosessen under overvåking av kontrollorganet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Teknisk kontrollorgan 0333

Utført ved Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Administrerende direktør, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[CZ]

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ Č PPE-3026d

Toto prohlášení o shodě je vydáváno na výhradní odpovědnost výrobce.

Výrobce:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



prohlašuje, že níže popsaný PPE

Stopper No. 10
Kategorie III PPE
Reference č. 225210 CE 0333

je v souladu s ustanoveními REGULACE (EU) 2016/425 a s harmonizujícími standardy
EN 12270:2013,

je totožný s PPE, které je předmětem EU přezkoušení typu (modul B) certifikát č

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

vydaného

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Ohlašovací orgán 0082

podléhá postupu stanovenému v kapitole ANNEX VIII (Module D) NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 na základě zajištění jakosti výrobního procesu pod dohledem notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Ohlašovací orgán 0333

Vyhotoveno v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

[PL]

EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOŚCI NR PPE-3026d

Niniejsza deklaracja zgodności wydawana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Producent:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



deklaruje, że ŚOI opisane poniżej

Stopper No. 10
Kategoria III ŚOI
Odniesienie nr 225210 CE 0333

są zgodne z wydaniami ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 i z normą zharmonizowaną
EN 12270:2013,

są takie same, jak ŚOI, które podlegają badaniom typowym dla UE (moduł B), Certyfikat nr

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

wydane przez

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Jednostka notyfikowana 0082

podlega procedurze określonej w ANNEX VIII (Module D) ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Jednostka notyfikowana 0333

Wykonane Salt Lake City, Utah, U.S.A., w 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezes, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SI]

IZJAVA O SKLADNOSTI EU št. PPE-3026d

Izjava o skladnosti je bila izdana na podlagi odgovornosti proizvajalca.

Proizvajalec:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

izjavlja, da je v nadaljevanju opisana osebna varovalna oprema (OVO)

Stopper No. 10
Category III, PPE (osebna varovalna oprema)
referenčna št. 225210 CE 0333

v skladu z določbami UREDBE (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom
EN 12270:2013,

Identična osebni varovalni opremi, za kateri velja EEC certifikat (tip modul B), št.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

Izdan s strani

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Priglašeni organ 0082

za katerega veljajo postopki, določeni v ANNEX VIII (Module D) UREDBI (EU) 2016/425 na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnje pod nadzorom priglašenega organa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Priglašeni organ 0333

Podpisano v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Predsednik, Black Diamond Equipment

[HU]

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT, SZ. PPE-3026d

A megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.

A gyártó:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett egyéni védőeszköz

Stopper No. 10
III. kategóriás egyéni védőeszköz
Referenciaszám 225210 CE 0333

megfelel a 2016/425 (EU) RENDELET előírásainak és a harmonizált szabványoknak
EN 12270:2013,

megfelel az EU-típusú vizsgálati (B modul) tanúsítványszámmal megjelölt védőeszköznek

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

kiadója:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bejelentett szervezet 0082

az (EU) 2016/425 RENDELET ANNEX VIII (Module D) részében meghatározottak szerint folytatott eljárás alá tartozik a termelési folyamat minőségellenőrzése alapján, amely a bejelentett szervezet felügyelete alatt történik

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bejelentett szervezet 0333

Kelt: Salt Lake City, Utah, U.S.A., 18-Jan-2023

John Walbrecht
Elnök, Black Diamond Equipment

[BG]

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ № PPE-3026d

Настоящата декларация за съответствие се издава с единствената отговорност на производителя.

Производителят:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



декларира, че ЛПС, описано по-долу,

Stopper No. 10
ЛПС от категория III
Референтен № 225210 CE 0333

е в съответствие с разпоредбите на РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425 и с хармонизирания стандарт **EN 12270:2013**,

е идентично с ЛПС, което е обект на ЕС изпитвания на типа (Модул B) Сертификат №

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

издаден от

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Нотифициран орган 0082

е обект на процедурата, заложена в ANNEX VIII (Module D) от РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425, въз основа на осигуряване на качеството на производството под надзора на нотифицирания орган

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Нотифициран орган 0333

Извършена в Salt Lake City, Utah, U.S.A., на 18-Jan-2023

John Walbrecht
Председател, Black Diamond Equipment

[DA]

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt på producentens eget ansvar.

Producenten:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

erklærer at dette PPE, som er beskrevet herefter

Stopper No. 10
Kategori III PPE
Reference nr. 225210 CE 0333

er i overensstemmelse med bestemmelserne i FORORDNING (EU) NR. 2016/425 og med den harmoniserede standard

EN 12270:2013,

er identisk med det PPE, som er genstand for EU-typeafprøvningsattest (Modul B) nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

udstedt af

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bemyndiget organ 0082

er underlagt proceduren under ANNEX VIII (Module D) i FORORDNING (EU) 2016/425 baseret på kvalitetssikring af produktionsprocessen under tilsyn af det bemyndigede organ

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bemyndiget organ 0333

Udfærdiget Salt Lake City, Utah, U.S.A, den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Direktør, Black Diamond Equipment

[EL]

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ ΑΡ. PPE-3026d

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Ο κατασκευαστής:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

δηλώνει ότι ο εξοπλισμός ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που περιγράφεται παρακάτω

Stopper No. 10
Κατηγορία III ΕΑΠ
Αρ. αναφοράς 225210 CE 0333

συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 και με το εναρμονισμένο πρότυπο

EN 12270:2013,

είναι πανομοιότυπος με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που αποτελεί αντικείμενο της εξέτασης τύπου ΕΕ (ενότητα Β) με αρ. πιστοποιητικού

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

που εκδόθηκε από

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Κοινοποιημένος οργανισμός 0082

υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο ANNEX VIII (Module D) του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 με βάση τη διασφάλιση της ποιότητας της διαδικασίας παραγωγής υπό την επιτήρηση του κοινοποιημένου οργανισμού

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Κοινοποιημένος οργανισμός 0333

Πραγματοποιήθηκε στο Salt Lake City, Utah, U.S.A., στις 18-Jan-2023

John Walbrecht
Πρόεδρος, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[RO]

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UEPPE-3026d

Această declarație de conformitate a fost emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Producătorul:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



Declară că echipamentul personal de protecție (EPP) descris în continuare

Stopper No. 10
EPP Categoria III
Nr. referință 225210 CE 0333

Este în conformitate cu prevederile REGLEMENTĂRII (UE) 2016/425 și cu standardele armonizate
EN 12270:2013,

Este identic cu EPP, care face obiectul omologării de tip UE (Modul B) Nr. certificat

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emis de

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Autoritate competentă 0082

este supus procedurilor specificate în secțiunea ANNEX VIII (Module D) din REGULAMENTUL (UE) 2016/425, bazate pe asigurarea calității procesului de producție, sub supravegherea organismului notificat

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Autoritate competentă 0333

Realizate la Salt Lake City, Utah, U.S.A., pe 18-Jan-2023

John Walbrecht
Președinte, Black Diamond Equipment

[SK]

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE Č. PPE-3026d

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva výlučne na zodpovednosť výrobcu.

Výrobca:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vyhlasuje, že nižšie opísaný OOPP

Stopper No. 10
OOPP kategórie III
Referencia č. 225210 CE 0333

je v súlade s ustanoveniami NARIADENIA (EÚ) 2016/425 a s harmonizovanou normou
EN 12270:2013,

je totožný s OOPP, ktorý je predmetom certifikátu ES skúšky typu (modul B) č.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ktorý vydal

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
notifikovaný orgán 0082

podlieha postupu stanovenému v časti ANNEX VIII (Module D) NARIADENIA (EÚ) 2016/425, ktorý je založený na zabezpečení kvality výrobného procesu pod dohľadom notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
notifikovaný orgán 0333

Vyhotovené v Salt Lake City, Utah, U.S.A., dňa 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

[EN]

EU DECLARATION OF CONFORMITY N° PPE-3026d

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The manufacturer:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



declares that the PPE described hereafter

Stopper No. 11
Category III PPE
Reference N° 225211 CE 0333

is in conformity with the provisions of REGULATION (EU) 2016/425 and with the harmonized standard
EN 12270:2013,

is identical to the PPE which is the subject of EU type-examination (Module B) Certificate N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

issued by

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Notified Body 0082

is subject to the procedure set out in ANNEX VIII (Module D) of REGULATION (EU) 2016/425 based on quality assurance of the production process under the surveillance of the notified body

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Notified Body 0333

Done at Salt Lake City, Utah, U.S.A., on 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[FR]

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE N° PPE-3026d

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Le fabricant :

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



déclare que l'EPI décrit ci-après

Stopper No. 11
EPI Catégorie III
Référence N° 225211 CE 0333

est conforme aux dispositions du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 et à la norme harmonisée correspondante
EN 12270:2013,

est identique à l'EPI ayant fait l'objet de l'examen UE de type (Module B) Certificat N°

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

délivré par

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organisme notifié 0082

est soumis à la procédure énoncée à l'article ANNEX VIII (Module D) du RÈGLEMENT (UE) 2016/425 sur la base de l'assurance de la qualité du procédé de fabrication sous la surveillance de l'organisme notifié

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organisme notifié 0333

Fait à Salt Lake City, Utah, U.S.A., le 18-Jan-2023

John Walbrecht
Le Président, Black Diamond Equipment

[DE]

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Nr. PPE-3026d

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der Hersteller:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklärt, dass die nachfolgend beschriebene PSA:

Stopper No. 11
Kategorie III PSA
Referenznr. 225211 CE 0333

die Bestimmungen der VERORDNUNG (EU) 2016/425 und der folgenden harmonisierten Norm erfüllt:
EN 12270:2013,

mit der PSA identisch ist, die Gegenstand der EU-Baumusterprüfbescheinigung (Modul B) Nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ist, ausgestellt durch:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Zertifizierungsinstitut 0082

dem im Abschnitt ANNEX VIII (Module D) der VERORDNUNG (EU) 2016/425 beschriebenen Verfahren auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess unter der Aufsicht der notifizierten Stelle unterliegt

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Zertifizierungsinstitut 0333

Durchgeführt in Salt Lake City, Utah, U.S.A., am 18-Jan-2023

John Walbrecht
President, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[IT]

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE Nº PPE-3026d

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

Il produttore:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



dichiara che il DPI descritto qui di seguito

Stopper No. 11
Categoria III DPI
Riferimento nº 225211 CE 0333

è conforme alle disposizioni delREGOLAMENTO (UE) 2016/425 e con lo standard armonizzato
EN 12270:2013,

è identico al DPI oggetto del certificato di esame CE (modulo B) nº

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

rilasciato da

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificato 0082

è soggetto alla procedura descritta in ANNEX VIII (Module D) del REGOLAMENTO (UE) 2016/425 sulla base del controllo qualità del processo produttivo sotto la sorveglianza dell'organismo notificato

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificato 0333

Eseguito da Salt Lake City, Utah, U.S.A., su 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[ES]

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD N.º PPE-3026d

La presente declaración de conformidad se expide bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.

El fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que el EPI descrito a continuación

Stopper No. 11
EPI de categoría III
N.º de referencia 225211 CE 0333

cumple con las disposiciones del REGLAMENTO (UE) 2016/425 y la norma armonizada
EN 12270:2013*,*

es idéntico al EPI sujeto al examen UE de tipo (módulo B) con n.º de certificado

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

expedido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo notificado 0082

está sujeto al procedimiento establecido en el apartado relativo al ANNEX VIII (Module D) del REGLAMENTO (UE) 2016/425 basado en el control de calidad del proceso de producción bajo la supervisión del organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo notificado 0333

Realizado en Salt Lake City, Utah, U.S.A., con fecha de 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[PT]

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE N.º PPE-3026d

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O fabricante:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

declara que o EPI que em seguida se descreve

Stopper No. 11
EPI de categoria III
N.º de referência225211 CE 0333

está em conformidade com os requisitos do REGULAMENTO (UE) 2016/425 e com as normas harmonizadas

EN 12270:2013*,*

é idêntico ao EPI submetido ao exame UE de tipo (Módulo B) Certificado N.º

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emitido por

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Organismo Notificado 0082

está sujeito ao procedimento estipulado em ANNEX VIII (Module D) do REGULAMENTO (UE) 2016/425 baseado na garantia da qualidade do processo de produção sob a supervisão do organismo notificado

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Organismo Notificado 0333

Emitida em Salt Lake City, Utah, U.S.A., em 18-Jan-2023

John Walbrecht
Presidente, Black Diamond Equipment

[NL]

EU-CONFORMITEITSVERKLARING NR. PPE-3026d

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

De fabrikant:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



verklaart dat de onderstaande PBM

Stopper No. 11
Categorie III PBM
Referentienr. 225211 CE 0333

in overeenstemming is met de bepalingen van VERORDENING (EU) 2016/425 en met de geharmoniseerde norm

EN 12270:2013*,*

gelijk is aan het PBM dat het onderwerp is van het EG-typeonderzoek (Module B) Certificaat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

verstrekt door

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Aangemelde instantie 0082

is onderworpen aan de procedures volgens ANNEX VIII (Module D) van Verordening (EU) nr. 2016/425 op basis van kwaliteitsborging van het productieproces onder toezicht van de aangemelde instantie

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Aangemelde instantie 0333

Opgesteld te Salt Lake City, Utah, U.S.A., op 18-Jan-2023

John Walbrecht
Directeur, Black Diamond Equipment

[SV]

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE NR. PPE-3026d

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enskilda ansvar.

Tillverkaren:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



försäkrar att den personliga skyddsutrustningen, nedan kallad

Stopper No. 11
Kategori III PPE
Referensnr. 225211 CE 0333

överensstämmer med reglerna i DIREKTIV (EU) 2016/425 och med den harmoniserade standarden
EN 12270:2013,

är identisk med den personliga skyddsutrustning som har genomgått EC typ-examinationen (modul B) certifikat nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utfärdat av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
meddelad organisation 0082

omfattas av förfarandet som anges för ANNEX VIII (Module D) i EU-FÖRORDNING 2016/425 om intern kvalitetssäkring av produktionen under övervakning av det anmälda organet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
meddelad organisation 0333

Utfört i Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
ordförande, Black Diamond Equipment

[FI]

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS NRO PPE-3026d

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on laadittu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Valmistaja

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vakuuttaa, että tässä kuvattu suojavaatetus

Stopper No. 11
luokan III suojavaatetus
viitenro 225211 CE 0333

vastaa ASETUKSEN (EU) 2016/425 ja yhdenmukaistetun standardin säännöksiä
EN 12270:2013,

vastaa täysin suojavaatetusta, josta on tehty EU-tyyppitarkastus (moduuli B) ja saatu todistus nro,

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

jonka laatija on

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
ilmoitettu laitos 0082

sovelletaan ASETUKSESSA (EU) 2016/425 säädettyä ANNEX VIII (Module D) menettelyä, joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen ilmoitetun laitoksen valvonnassa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
ilmoitettu laitos 0333

Laatimispaikka: Salt Lake City, Utah, U.S.A, päivämäärä: 18-Jan-2023

John Walbrecht
Toimitusjohtaja, Black Diamond Equipment

[NO]

EU SAMSVARSERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ansvar.

Produsenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at PPE beskrevet heretter

Stopper No. 11
kategori III PPE
Referansenr. 225211 CE 0333

er i samsvar med bestemmelsene i FORORDNING (EU) 2016/425 og med den harmoniserte standarden
EN 12270:2013,

er identisk til den PPE som er gjenstand for EF typeundersøkelse (modul B) attest nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

utstedt av

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Teknisk kontrollorgan 0082

er underlagt prosedyren beskrevet i ANNEX VIII (Module D) av FORORDNING (EU) 2016/425 basert på kvalitetssikring av produksjonsprosessen under overvåking av kontrollorganet

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Teknisk kontrollorgan 0333

Utført ved Salt Lake City, Utah, U.S.A., den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Administrerende direktør, Black Diamond Equipment

[CZ]

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ Č PPE-3026d

Toto prohlášení o shodě je vydáváno na výhradní odpovědnost výrobce.

Výrobce:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



prohlašuje, že níže popsaný PPE

Stopper No. 11
Kategorie III PPE
Reference č. 225211 CE 0333

je v souladu s ustanoveními REGULACE (EU) 2016/425 a s harmonizujícími standardy
EN 12270:2013,

je totožný s PPE, které je předmětem EU přezkoušení typu (modul B) certifikát č

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

vydaného

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Ohlašovací orgán 0082

podléhá postupu stanovenému v kapitole ANNEX VIII (Module D) NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 na základě zajištění jakosti výrobního procesu pod dohledem notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Ohlašovací orgán 0333

Vyhotoveno v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment

[PL]

EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOŚCI NR PPE-3026d

Niniejsza deklaracja zgodności wydawana jest na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Producent:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



deklaruje, że ŚOI opisane poniżej

Stopper No. 11
Kategoria III ŚOI
Odniesienie nr 225211 CE 0333

są zgodne z wydaniami ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 i z normą zharmonizowaną
EN 12270:2013,

są takie same, jak ŚOI, które podlegają badaniom typowym dla UE (moduł B), Certyfikat nr

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

wydane przez

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Jednostka notyfikowana 0082

podlega procedurze określonej w ANNEX VIII (Module D) ROZPORZĄDZENIA (UE) 2016/425 w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Jednostka notyfikowana 0333

Wykonane Salt Lake City, Utah, U.S.A., w 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezes, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[SI]

IZJAVA O SKLADNOSTI EU št. PPE-3026d

Izjava o skladnosti je bila izdana na podlagi odgovornosti proizvajalca.

Proizvajalec:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

izjavlja, da je v nadaljevanju opisana osebna varovalna oprema (OVO)

Stopper No. 11
Category III, PPE (osebna varovalna oprema)
referenčna št. 225211 CE 0333

v skladu z določbami UREDBE (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom
EN 12270:2013,

Identična osebni varovalni opremi, za kateri velja EEC certifikat (tip modul B), št.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

Izdan s strani

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Priglašeni organ 0082

za katerega veljajo postopki, določeni v ANNEX VIII (Module D) UREDBI (EU) 2016/425 na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnje pod nadzorom priglašenega organa

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Priglašeni organ 0333

Podpisano v Salt Lake City, Utah, U.S.A, dne 18-Jan-2023

John Walbrecht
Predsednik, Black Diamond Equipment

[HU]

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT, SZ. PPE-3026d

A megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.

A gyártó:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett egyéni védőeszköz

Stopper No. 11
III. kategóriás egyéni védőeszköz
Referenciaszám 225211 CE 0333

megfelel a 2016/425 (EU) RENDELET előírásainak és a harmonizált szabványoknak
EN 12270:2013,

megfelel az EU-típusú vizsgálati (B modul) tanúsítványszámmal megjelölt védőeszköznek

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

kiadója:

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bejelentett szervezet 0082

az (EU) 2016/425 RENDELET ANNEX VIII (Module D) részében meghatározottak szerint folytatott eljárás alá tartozik a termelési folyamat minőségellenőrzése alapján, amely a bejelentett szervezet felügyelete alatt történik

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bejelentett szervezet 0333

Kelt: Salt Lake City, Utah, U.S.A., 18-Jan-2023

John Walbrecht
Elnök, Black Diamond Equipment

[BG]

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ № PPE-3026d

Настоящата декларация за съответствие се издава с единствената отговорност на производителя.

Производителят:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

декларира, че ЛПС, описано по-долу,

Stopper No. 11
ЛПС от категория III
Референтен № 225211 CE 0333

е в съответствие с разпоредбите на РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425 и с хармонизирания стандарт **EN 12270:2013**,

е идентично с ЛПС, което е обект на ЕС изпитвания на типа (Модул B) Сертификат №

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

издаден от

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Нотифициран орган 0082

е обект на процедурата, заложена в ANNEX VIII (Module D) от РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425, въз основа на осигуряване на качеството на производството под надзора на нотифицирания орган

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Нотифициран орган 0333

Извършена в Salt Lake City, Utah, U.S.A., на 18-Jan-2023

John Walbrecht
Председател, Black Diamond Equipment

[DA]

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING NR. PPE-3026d

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt på producentens eget ansvar.

Producenten:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



erklærer at dette PPE, som er beskrevet herefter

Stopper No. 11
Kategori III PPE
Reference nr. 225211 CE 0333

er i overensstemmelse med bestemmelserne i FORORDNING (EU) NR. 2016/425 og med den harmoniserede standard

EN 12270:2013,

er identisk med det PPE, som er genstand for EU-typeafprøvningsattest (Modul B) nr.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

udstedt af

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Bemyndiget organ 0082

er underlagt proceduren under ANNEX VIII (Module D) i FORORDNING (EU) 2016/425 baseret på kvalitetssikring af produktionsprocessen under tilsyn af det bemyndigede organ

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Bemyndiget organ 0333

Udfærdiget Salt Lake City, Utah, U.S.A, den 18-Jan-2023

John Walbrecht
Direktør, Black Diamond Equipment

[EL]

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ ΑΡ. PPE-3026d

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Ο κατασκευαστής:



Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA

δηλώνει ότι ο εξοπλισμός ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που περιγράφεται παρακάτω

Stopper No. 11
Κατηγορία III ΕΑΠ
Αρ. αναφοράς 225211 CE 0333

συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 και με το εναρμονισμένο πρότυπο

EN 12270:2013,

είναι πανομοιότυπος με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που αποτελεί αντικείμενο της εξέτασης τύπου ΕΕ (ενότητα Β) με αρ. πιστοποιητικού

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

που εκδόθηκε από

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Κοινοποιημένος οργανισμός 0082

υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο ANNEX VIII (Module D) του ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΕ) 2016/425 με βάση τη διασφάλιση της ποιότητας της διαδικασίας παραγωγής υπό την επιτήρηση του κοινοποιημένου οργανισμού

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Κοινοποιημένος οργανισμός 0333

Πραγματοποιήθηκε στο Salt Lake City, Utah, U.S.A., στις 18-Jan-2023

John Walbrecht
Πρόεδρος, Black Diamond Equipment

Black Diamond®

[RO]

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UEPPE-3026d

Această declarație de conformitate a fost emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Producătorul:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



Declară că echipamentul personal de protecție (EPP) descris în continuare

Stopper No. 11
EPP Categoria III
Nr. referință 225211 CE 0333

Este în conformitate cu prevederile REGLEMENTĂRII (UE) 2016/425 și cu standardele armonizate
EN 12270:2013,

Este identic cu EPP, care face obiectul omologării de tip UE (Modul B) Nr. certificat

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

emis de

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
Autoritate competentă 0082

este supus procedurilor specificate în secțiunea ANNEX VIII (Module D) din REGULAMENTUL (UE) 2016/425, bazate pe asigurarea calității procesului de producție, sub supravegherea organismului notificat

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
Autoritate competentă 0333

Realizate la Salt Lake City, Utah, U.S.A., pe 18-Jan-2023

John Walbrecht
Președinte, Black Diamond Equipment

[SK]

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE Č. PPE-3026d

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva výlučne na zodpovednosť výrobcu.

Výrobca:

Black Diamond Equipment, Ltd.
2084 East, 3900 South
Salt Lake City, Utah 84124 USA



vyhlasuje, že nižšie opísaný OOPP

Stopper No. 11
OOPP kategórie III
Referencia č. 225211 CE 0333

je v súlade s ustanoveniami NARIADENIA (EÚ) 2016/425 a s harmonizovanou normou
EN 12270:2013,

je totožný s OOPP, ktorý je predmetom certifikátu ES skúšky typu (modul B) č.

0082 / 189 / 136 / 04 / 19 / 0448,

ktorý vydal

Apave Exploitation France SAS
6 Rue du Général Audran - 92412 COURBEVOIE cedex - France
notifikovaný orgán 0082

podlieha postupu stanovenému v časti ANNEX VIII (Module D) NARIADENIA (EÚ) 2016/425, ktorý je založený na zabezpečení kvality výrobného procesu pod dohľadom notifikovaného orgánu

AFNOR CERTIFICATION
11, rue Francis de Pressensé 93571 LA PLAINE SAINT-DENIS CEDEX, FRANCE
notifikovaný orgán 0333

Vyhotovené v Salt Lake City, Utah, U.S.A., dňa 18-Jan-2023

John Walbrecht
Prezident, Black Diamond Equipment